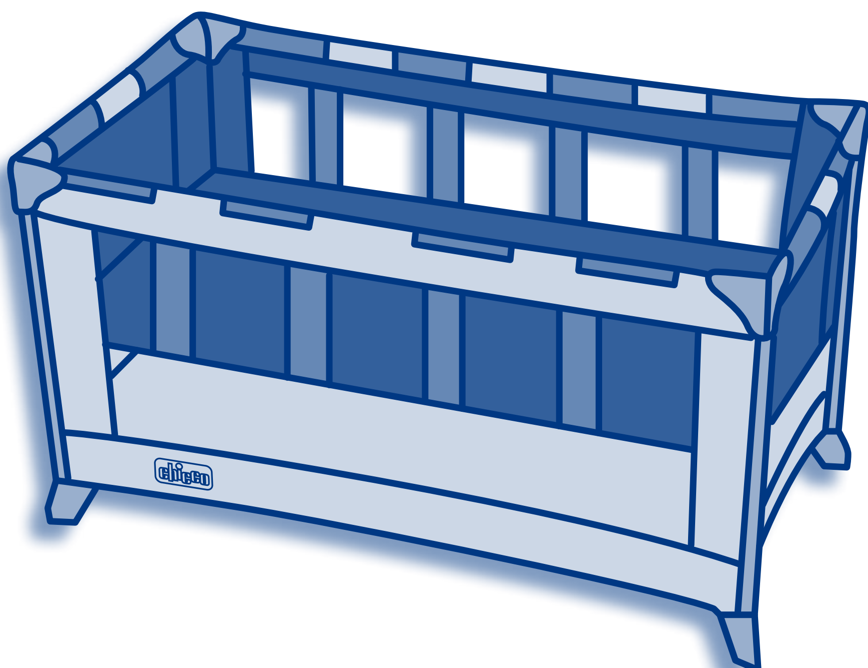


BASSINET



- ISTRUZIONI D'USO
- MODE D'EMPLOI
- GEBRAUCHSANWEISUNG
- INSTRUCTIONS FOR USE
- INSTRUCCIONES DE USO
- INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO
- GEBRUIKSAANWIJZING
- BRUGSANVISNING
- KÄYTTÖOHJEET
- BRUKSANVISNING
- BRUKSANVISNING
- NÁVOD K POUŽITÍ
- INSTRUKCJE SPOSOBU UŻYCIA
- ΟΔΗΓΊΕΣ ΧΡΉΣΗΣ

I

IMPORTANTE: PRIMA DELL'USO LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO LIBRETTO D'ISTRUZIONI PER EVITARE PERICOLI NELL'UTILIZZO E CONSERVARLO PER OGNI FUTURO RIFERIMENTO. PER NON COMPROMETTERE LA SICUREZZA DEL VOSTRO BAMBINO SEGUITE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI

F

IMPORTANT: LIRE ATTENTIVEMENT CE LIVRET D'INSTRUCTIONS AFIN D'EVITER TOUT DANGER D'UTILISATION ET LE CONSERVER EN VUE D'UNE EVENTUELLE CONSULTATION FUTURE. POUR NE PAS FAIRE COURIR DE RISQUES A VOTRE ENFANT, RESPECTER SCRUPULEUSEMENT CES INSTRUCTIONS

D

WICHTIG: VOR DEM GEBRAUCH AUFMERKSAM DIESE ANLEITUNG LESEN, UM GEFAHREN BEI DER BENUTZUNG ZU VERMEIDEN UND FÜR ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN. BEFOLGEN SIE SORGFÄLTIG DIESE ANLEITUNG, DAMIT DIE SICHERHEIT IHRES KINDES NICHT BEEINTRÄCHTIGT WIRD

GB

IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE - READ CAREFULLY - YOUR CHILD'S SAFETY MAY BE AFFECTED IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY.

E

IMPORTANTE: ANTES DEL USO LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA EVITAR PELIGROS Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS. PARA NO COMPROMETER LA SEGURIDAD DE SU BEBÉ, SIGA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES.

P

IMPORTANTE: PARA EVITAR ACIDENTES DURANTE A UTILIZAÇÃO, ANTES DE UTILIZAR O PRODUTO, LEIA, ATENTAMENTE ESTE LIVRO DE INSTRUÇÕES E CONSERVE-O PARA CONSULTAS FUTURAS. A SEGURANÇA DO SEU FILHO PODE ESTAR EM PERIGO SE NÃO SEGUIR, ATENTAMENTE, ESTAS INSTRUÇÕES

NL

BELANGRIJK: LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZINGEN VÓÓR HET GEBRUIK GOED DOOR OM GEVAREN TIJDENS HET GEBRUIK TE VOORKOMEN EN BEWAAR ZE VOOR LATERE RAADPLEGING. VOLG DEZE GEBRUIKSAANWIJZINGEN NAUWKEURIG OM DE VEILIGHEID VAN JE KIND NIET IN GEVAAR TE BRENGEN

DK

VIGTIGT: INDEN PRODUKTET TAGES I ANVENDELSE, SKAL DENNE BRUGSANVISNING GENNEMLÆSES NØJE FOR AT UNDGÅ FARE UNDER ANVENDELSEN. BRUGSANVISNINGEN SKAL OPBEVARES MED HENBLIK PÅ AL FREMTIDIG REFERENCE. FOR IKKE AT LADE DET GÅ DU OVER JERES BARNS SIKKERHED, SKAL DISSE ANVISNINGER FØLGES MEGET NØJE.

FIN

TARKEÄÄ: ENNEN KÄYTTÖÄ LUE NÄMÄ OHJEET TARKKAAN JA NOUDATA NIITÄ HUOLELLISESTI, JOTTA ET VAARANTAISI LAPSESI TURVALLISUUTTA. SÄILYTÄ OHJEET TULEVAA TARVETTA VARTEN.

S

VIKTIGT: INNAN ANVÄNDNINGEN SKA DENNA BRUKSANVISNING LÄSAS NOGA FÖR ATT UNDVIKA FAROR VID ANVÄNDNINGEN. BEVARA BRUKSANVISNINGEN FÖR FRAMTIDA BRUK. FÖLJ NOGA INSTRUKTIONERNA FÖR ATT INTE ÄVENTYRA DITT BARNS SÄKERHET

N

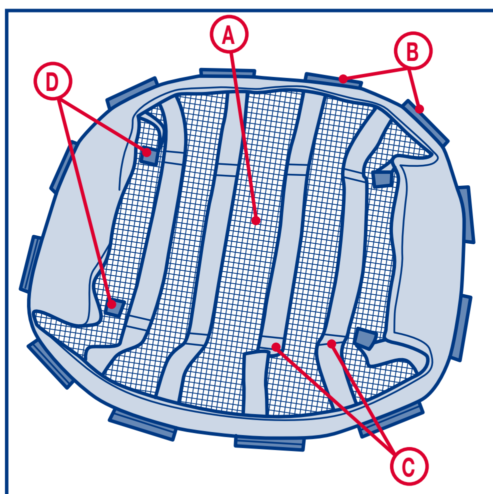
VIKTIG: LES NØYE DENNE HÅNDBOKEN FØR BRUK FOR Å UNNGÅ FARER VED ANVENDELSE OG OPPBEVAR DEN TIL ALLE SENERE INFORMASJONER. DERE KAN KOMPROMITTERE BARETS SIKKERHET HVIS DERE IKKE FØLGER NØYE DISSE INSTRUKSJONENE.

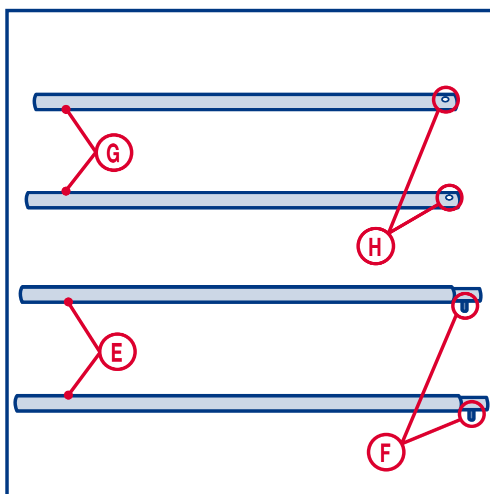
CS

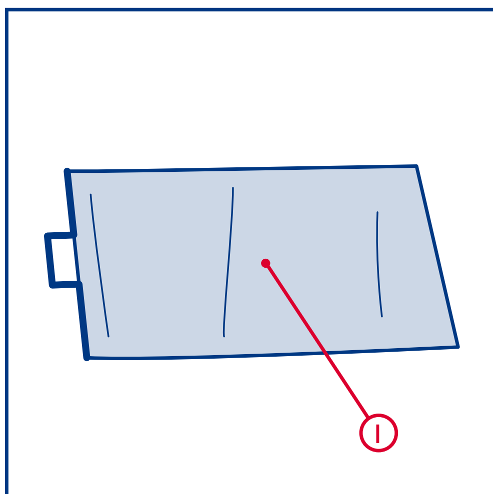
DŮLEŽITÉ: PŘED POUŽITÍM SI POZORNĚ PROČTĚTE TENTO NÁVOD, ABYSTE SE VYHNULI MOŽNÝM NEBEZPEČÍM A USCHOVEJTE JEJ PRO DALŠÍ POUŽITÍ. ŘIĎTE SE PŘESNĚ POKYNY UVEDENÝMI V TOMTO NÁVODU, ABYSTE NEOHROZILI BEZPEČNOST VAŠEHO DÍTĚTE.

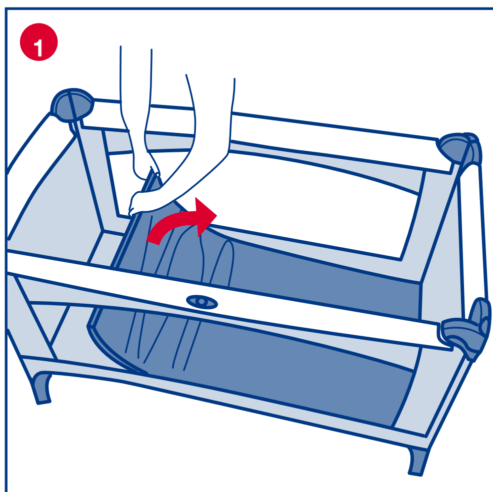
PL WAŻNE: PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO UŻYTKOWANIA PRODUKTU, PROSZĘ UWAŻNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ, ABY BEZPIECZNIE SIĘ NIM POSŁUGIWAĆ. ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ NA PRZYSZŁOŚĆ. ABY ZAPEWNIĆ BEZPIECZEŃSTWO WASZEMU DZIECKU, NALEŻY DOKŁADNIE STOSOWAĆ SIĘ DO NINIEJSZEJ INSTRUKCJI.

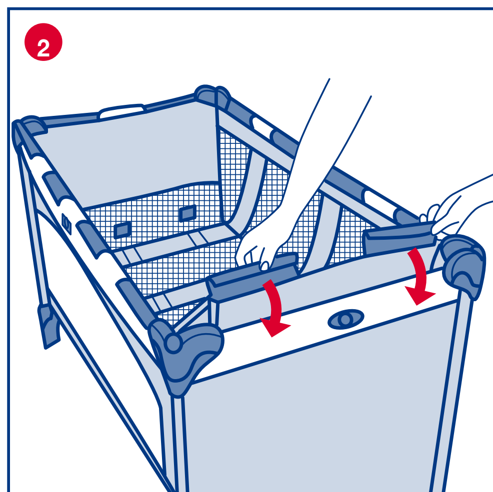
GR ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΥΧΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΤΙΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΕΣΤΕ ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ. ΓΙΑ ΝΑ ΜΗ ΘΕΣΕΤΕ ΣΕ ΚΙΝΔΥΝΟ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΣΑΣ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΠΙΣΤΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

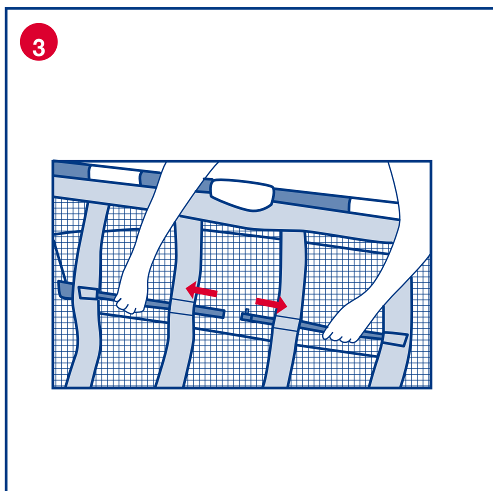


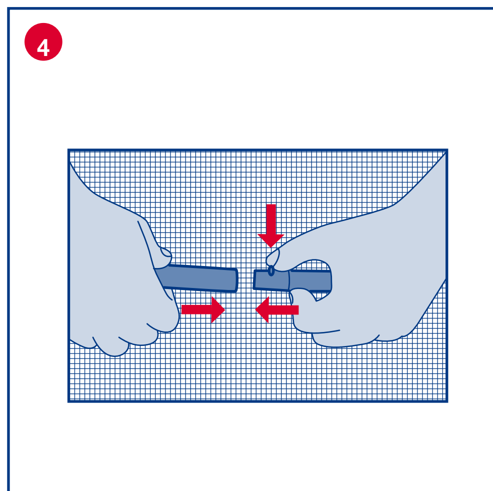


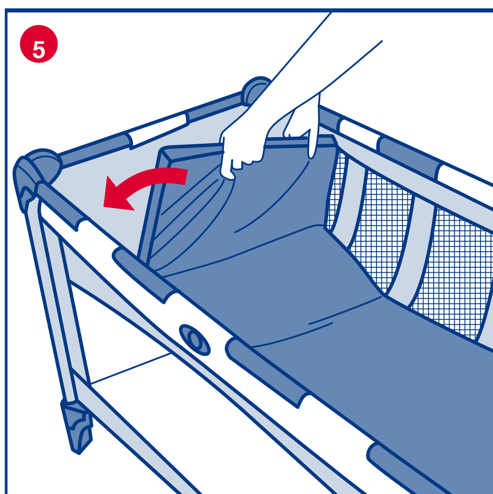


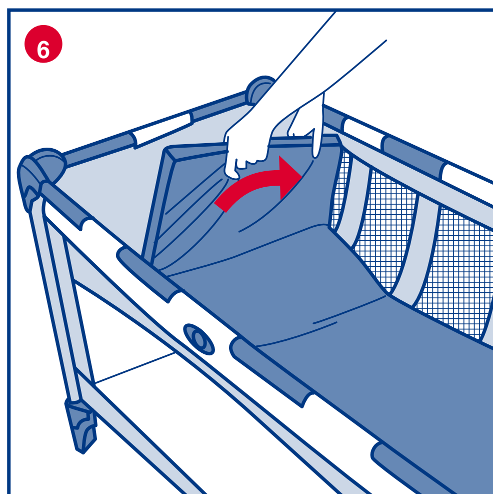

1


2

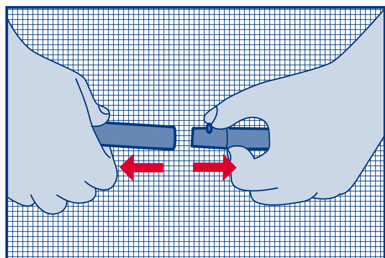

3


4

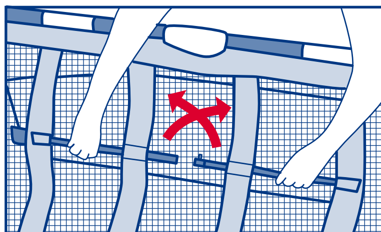

5


6

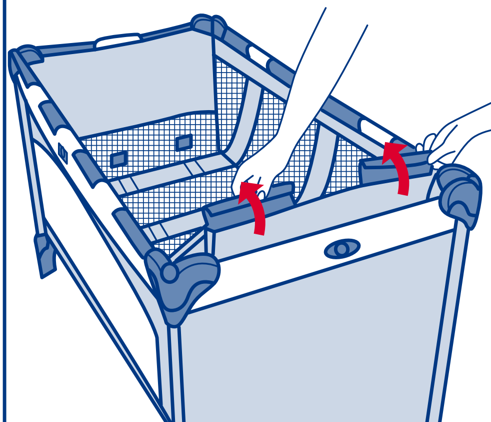
7



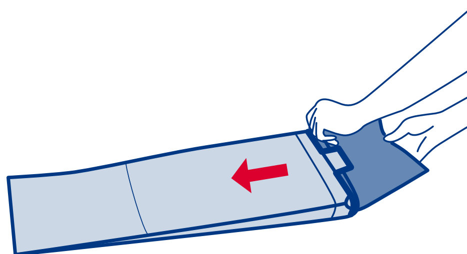
8



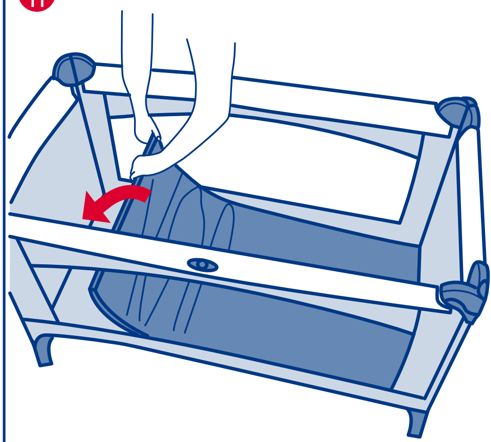
9



10



11



I BASSINET

COMPONENTI

A Bassinet
B Maniglie d'aggancio in plastica
C Guide per l'inserimento dei tubi
D Attacchi di velcro
E Tubi metallici da 39,2 cm
F Spinette d'aggancio
G Tubi metallici da 38 cm
H Fori per l'inserimento delle spinette d'aggancio
I Borsa

AVVISO IMPORTANTE

- IMPORTANTE: PRIMA DELL'USO LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO LIBRETTO D'ISTRUZIONI PER EVITARE PERICOLI NELL'UTILIZZO E CONSERVARLO PER OGNI FUTURO RIFERIMENTO. PER NON COMPROMETTERE LA SICUREZZA DEL VOSTRO BAMBINO SEGUITE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI
- ATTENZIONE: PRIMA DELL'USO RIMUOVERE ED ELIMINARE EVENTUALI SACCHETTI DI PLASTICA E TUTTI GLI ELEMENTI FACENTI PARTE DELLA CONFEZIONE DEL PRODOTTO O COMUNQUE TENERLI LONTANI DALLA PORTATA DI NEONATI E BAMBINI

AVVERTENZE

- Il Bassinet può essere utilizzato esclusivamente sui lettini Chicco Lullaby, Chicco Lullaby con fasciatoio e Chicco Caddy
- Prima di utilizzare il Bassinet, leggere attentamente il Libretto di istruzioni del lettino
- Età di utilizzo: da 0 a 6 mesi (fino a 8 Kg circa). ATTENZIONE: Quando un bambino è capace di sedersi, inginocchiarsi o alzarsi da solo, il Bassinet non deve essere più utilizzato
- ATTENZIONE: verificare prima dell'assemblaggio che il prodotto e tutti i suoi componenti non presentino eventuali danneggiamenti dovuti al trasporto, in tal caso il prodotto non deve essere utilizzato e dovrà essere tenuto lontano dalla portata dei bambini
- Prima dell'uso verificare che tutte le parti siano accuratamente assemblate e posizionate per evitare che parti del corpo o indumenti del bambino rimangano imprigionate (per esempio stringhe, collane, nastri di succhietti, ecc.) poiché questo potrebbe comportare un rischio di strangolamento
- Le attività di montaggio e smontaggio del Bassinet devono essere svolte esclusivamente da un adulto
- Non utilizzare il Bassinet senza i tubi metallici inferiori di supporto
- Il Bassinet deve essere sempre utilizzato con il materasso del lettino Chicco appoggiato sopra i tubi metallici di supporto e fissato con gli attacchi di velcro
- ATTENZIONE: eventuali materassi supplementari devono avere dimensioni pari a non meno di 113 cm in lunghezza e 57 cm in larghezza e non più di 117 cm in lunghezza e 61 in larghezza. Lo spessore del materasso del lettino Chicco più lo spessore di eventuali materassi supplementari deve essere tale che l'altezza interna (distanza tra la superficie superiore del materasso ed il bordo superiore delle sponde del lettino) sia almeno di 200 mm come indicato dalla LINEA BIANCA disegnata sul bordo del Bassinet
- Prima dell'uso assicurarsi che il Bassinet sia completamente montato e fissato correttamente al lettino
- ATTENZIONE: non usare il Bassinet se alcune parti sono rotte, strappate o mancanti
- ATTENZIONE: non lasciare oggetti all'interno del Bassinet che potrebbero fungere da appoggio per i piedi del bambino o costituire un pericolo di soffocamento o strangolamento
- Non mettere il lettino vicino a finestre o muri, dove corde, tende o simili, potrebbero essere utilizzate dal bambino per arrampicarsi o essere causa di soffocamento o strangolamento
- ATTENZIONE: per evitare scottature e rischi o principi d'incendio, non mettere mai il Bassinet vicino ad apparecchi elettrici, fornelli a gas oppure altre fonti di forte calore. Tenere il prodotto lontano da cavi elettrici.
- Non utilizzare componenti, parti di ricambio o accessori che non siano forniti dal costruttore
- ATTENZIONE: nel caso in cui un bambino venga lasciato all'interno del Bassinet, accertarsi che il lettino abbia le ruote bloccate
- Non utilizzare il Bassinet con più di un bambino alla volta
- Non mettere mai un bambino nel lettino al di sotto del Bassinet
- Non lasciare che altri bambini giochino incustoditi nelle vicinanze del lettino o si arrampichino su di esso
- Dopo una prolungata esposizione del prodotto alle alte temperature attendere qualche minuto prima di sistemare il bambino nel Bassinet
- Per utilizzare il lettino nella sua configurazione più bassa rimuovere prima il Bassinet
- Non effettuare l'operazione di smontaggio del Bassinet con il bambino all'interno
- ATTENZIONE: quando non in uso, il Bassinet va tenuto lontano dalla portata dei bambini
- Non usare più di un materasso nel bassinet.

CONSIGLI PER LA PULIZIA E LA MANUTENZIONE

Le operazioni di pulizia e manutenzione devono essere effettuate solo da persone adulte. Fare riferimento ai simboli di lavaggio indicati sul bordo del Bassinet

Pulizia

- Pulire le parti in tessuto utilizzando un panno inumidito con acqua o con un detergente neutro

- Pulire le parti in plastica con un panno inumidito con acqua
- Asciugare le parti in metallo, dopo un eventuale contatto con l'acqua, per evitare il formarsi di ruggine
- Non usare mai detergenti abrasivi o solventi

Manutenzione

- Proteggere il prodotto da agenti atmosferici, acqua, sole, pioggia o neve; l'esposizione continua e prolungata al sole potrebbe causare cambiamenti di colore a parti del prodotto
- Controllare periodicamente se le parti del Bassinet risultano usurate, rotte o danneggiate; in tal caso non utilizzarlo prima di aver provveduto alla riparazione o sostituzione
- Tenere il Bassinet in un posto asciutto

ISTRUZIONI D'USO

ATTENZIONE: nel caso si voglia fissare il Bassinet su un lettino Chicco Lullaby con fasciatoio, è necessario togliere il fasciatoio prima di montare il Bassinet

MONTAGGIO

1. Togliere il materasso dal lettino sul quale si vuole montare il Bassinet facendo attenzione nello staccare gli attacchi di velcro
2. Fissare il Bassinet internamente al lettino andando a fissare le maniglie d'aggancio in plastica alle sponde della struttura

ATTENZIONE: non fissare le maniglie d'aggancio in corrispondenza degli snodi centrali delle sponde del lettino per evitare di sbloccare le stesse

3. Prendere in mano due tubi, uno dotato di spinetta d'aggancio ed uno senza, ed inserirli all'interno delle guide presenti alla base del Bassinet, come mostrato in figura
4. Premendo con un dito la spinetta d'aggancio inserire i due tubi uno dentro l'altro. Le due parti sono agganciate solo quando la spinetta esce dall'apposito foro e si sente il click di avvenuto fissaggio. Ripetere l'operazione per gli altri due tubi
5. Appoggiare il materasso sul fondo del Bassinet con la parte imbottita rivolta verso l'alto facendo attenzione che i quattro attacchi di velcro presenti sul lato inferiore del materasso si fissino correttamente ai corrispondenti attacchi presenti sulla base del Bassinet. Verificare che il materasso poggi correttamente sui tubi metallici e sia quindi disposto in posizione orizzontale

SMONTAGGIO

6. Togliere il materasso dal Bassinet facendo attenzione nello staccare gli attacchi di velcro
7. A due a due, premere con un dito le spinette d'aggancio ed allontanare i tubi
8. Sfilare i tubi metallici dalle guide sul fondo del Bassinet
9. Staccare le maniglie d'aggancio in plastica dalle sponde del lettino
10. Riporre i componenti all'interno della borsa
11. Appoggiare il materasso sul fondo del lettino con la parte imbottita rivolta verso l'alto facendo attenzione che i quattro attacchi di velcro presenti sul lato inferiore del materasso si fissino correttamente ai corrispondenti attacchi presenti alla base del lettino

PER ULTERIORI INFORMAZIONI:

ARTSANA SPA
Servizio Clienti
Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate COMO-ITALIA
Tel. (0039) 031 382000
www.chicco.com

F BASSINET

ELEMENTS

A Bassinet
B Poignées d'accrochage en plastique
C Guides pour l'introduction des tubes
D Ancrages en velcro
E Tubes métalliques de 39,2 cm
F Broches d'accrochage
G Tubes métalliques de 38 cm
H Trous pour l'introduction des broches d'accrochage
I Sac

AVIS IMPORTANT

- IMPORTANT : AVANT L'EMPLOI LIRE ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE D'INSTRUCTIONS POUR EVITER TOUT DANGER PENDANT L'UTILISATION ET LE CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION FUTURE. POUR NE PAS COMPROMETTRE LA SECURITE DE VOTRE ENFANT, SUIVRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS
- ATTENTION : AVANT L'EMPLOI, ENLEVER ET ELIMINER LES SACHETS DE PLASTIQUE EVENTUELS ET TOUS LES ELEMENTS QUI FONT PARTIE DE L'EMBALLAGE DU PRODUIT, ET LES TENIR DE TOUTE FAÇON HORS DE PORTEE DES NOUVEAU-NES ET DES ENFANTS

AVERTISSEMENTS

- On ne peut utiliser le Bassinet que sur les lits Chicco Lullaby, Chicco Lullaby avec table à langer et Chicco Caddy
- Avant d'utiliser le Bassinet, lire attentivement la Notice d'instructions du lit
- Age d'utilisation : de 0 à 6 mois (jusqu'à environ 8 Kg). ATTENTION : quand un enfant est en mesure de s'asseoir, de se mettre à genou ou de se lever tout seul, ne plus utiliser le Bassinet
- ATTENTION : vérifier avant l'assemblage que le produit et tous ses composants n'ont pas été endommagés pendant le transport, auquel cas le produit ne doit pas être utilisé et doit être mis hors de portée des enfants.
- Avant l'emploi, vérifier si toutes les parties sont correctement assemblées et en place pour éviter que les parties du corps ou des vêtements de l'enfant y restent empêtrés (ex. lacets, colliers, rubans pour sucettes, etc...) car cela pourrait créer un risque d'étranglement
- Les activités de montage et de démontage du Bassinet doivent être effectuées uniquement par un adulte
- Ne pas se servir du Bassinet sans les métalliques inférieurs de soutien
- Toujours utiliser le Bassinet avec le matelas du lit Chicco posé sur les tubes métalliques de soutien et fixé à l'aide des ancrages de velcro
- ATTENTION : les matelas supplémentaires éventuels doivent avoir des dimensions minimum de 113 cm de long et de 57 cm de large et maximum de 117 cm de long et de 61 cm de large. L'épaisseur du matelas du lit Chicco plus l'épaisseur d'éventuels matelas supplémentaires doivent faire en sorte que la hauteur interne (distance entre la surface supérieure du matelas et le bord supérieur des bord du lit) soit d'au moins 200 mm comme indiqué par la LIGNE BLANCHE tracée sur le bord du Bassinet
- Avant de s'en servir, s'assurer que le Bassinet soit complètement monté et correctement fixé au lit
- ATTENTION : ne pas utiliser le Bassinet s'il y a des parties cassées, arrachées ou manquantes
- ATTENTION : ne pas laisser d'objets à l'intérieur du Bassinet susceptibles de servir d'appui pour le pied de l'enfant ou constituer un danger d'étouffement ou d'étranglement
- Ne pas mettre le lit près de fenêtres ou de murs où l'enfant pourrait se servir de cordes, de rideaux ou autres similaires pour grimper ou qui pourraient être une cause d'étouffement ou d'étranglement
- ATTENTION : pour éviter les brûlures et les risques ou des débuts d'incendie, ne jamais mettre le Bassinet près d'appareils électriques, de fourneaux à gaz ou d'autres sources de forte chaleur. Tenir le produit loin des câbles électriques.
- Ne pas utiliser d'éléments, de pièces de rechange ou d'accessoires non fournis par le constructeur
- ATTENTION : si on laisse un enfant à l'intérieur du Bassinet, s'assurer que le lit ait les roues bloquées
- Ne pas utiliser le Bassinet avec plus d'une enfant à la fois
- Ne jamais mettre un enfant dans le lit sous le Bassinet
- Ne pas laisser d'autres enfants jouer sans surveillance près du lit ou grimper dessus
- Après une exposition prolongée du produit aux hautes températures, attendre quelques minutes avant de mettre l'enfant dans le Bassinet
- Pour utiliser le lit dans la configuration la plus basse, enlever d'abord le Bassinet
- Ne pas procéder au démontage du Bassinet avec l'enfant encore dedans
- ATTENTION : quand on ne s'en sert pas, tenir le Bassinet hors de portée des enfants
- Ne pas utiliser plus d'un matelas dans le bassinet

CONSEILS POUR LE NETTOYAGE ET L'ENTRETIEN

Les opérations de nettoyage et d'entretien ne doivent être faits que par des adultes. Consulter les symboles de lavage indiqués sur le bord du Bassinet

Nettoyage

- Nettoyer les parties en tissu en utilisant un chiffon

humidifié d'eau ou avec un détergent neutre
• Nettoyer les parties en plastique avec un chiffon humidifié d'eau
• Sécher les parties en métal en cas de contact éventuel avec l'eau pour éviter la formation de rouille
• Ne jamais utiliser de détergents abrasifs ou de solvants

Entretien

• Protéger le produit contre les agents atmosphériques, eau, soleil, pluie ou neige ; l'exposition continue et prolongée au soleil pourrait provoquer des changements de couleurs à certaines parties du produit
• Contrôler périodiquement si les parties du Bassinet sont usées, cassées ou endommagées ; dans ce cas, ne pas l'utiliser avant d'avoir effectué la réparation ou le remplacement
• Ranger le Bassinet dans un endroit sec

MODE D'EMPLOI

ATTENTION : au cas où on voudrait fixer le Bassinet sur un lit Chicco Lullaby avec table à langer, on doit d'abord enlever la table à langer avant de monter le Bassinet

MONTAGE

1. Enlever le matelas du lit sur lequel on veut monter le Bassinet en faisant attention en détachant les ancrages de velcro
2. Fixer le Bassinet à l'intérieur du lit en fixant les poignées d'accrochage en plastique aux bords de la structure

ATTENTION : ne pas fixer les poignées d'accrochage au niveau des articulations centrales des bords du lit pour éviter de les débloquer

3. Prendre en main deux tubes, l'un muni d'une broche de fixation et un sans, et les enfiler à l'intérieur des guides présentes à la base du Bassinet, comme indiqué dans la figure
4. En appuyant d'un doigt sur la broche de fixation, enfiler les deux tubes l'un dans l'autre. Les deux parties ne sont accrochées que quand la broche sort par le trou prévu à cet effet et qu'on entend le déclic qui indique la fixation. Recommencer cette opération pour les deux autres tubes
5. Poser le matelas sur le fond du Bassinet avec la partie rembourrée tournée vers le haut en faisant attention à ce que les quatre ancrages de velcro présents sur le côté inférieur du matelas se fixent correctement aux fixations correspondantes sur la base du Bassinet. Vérifier si le matelas repose correctement sur les tubes métalliques et se trouve donc en position horizontale.

DEMONTAGE

6. Enlever le matelas du Bassinet en faisant attention en détachant les ancrages de velcro
7. Appuyer d'un doigt deux par deux les fiches d'accrochage et éloigner les tubes
8. Désenfiler les tubes métalliques des guides sur le fond du Bassinet
9. Détacher les poignées d'accrochage en plastique des bords du lit
10. Mettre les éléments à l'intérieur du sac
11. Poser le matelas sur le fond du lit avec la partie rembourrée tournée vers le haut en faisant attention à ce que les quatre ancrages en velcro présents sur le côté inférieur du matelas se fixent correctement aux ancrages correspondants présents à la base du lit

POUR PLUS D'INFORMATIONS :

CHICCO Puériculture de France
Rue Gay Lussac
ZI Mitry Compans
77292 Mitry Mory Cedex
www.chicco.com

D BASSINET

BESTANDTEILE

A Bassinet
B Kunststoffgriffe
C Führungen zum Einsetzen der Rohre
D Klettverschlussanschlüsse
E Metallrohre zu 39,2 cm
F Einhakstifte
G Metallrohre zu 38 cm
H Löcher für die Einhakstifte
I Tasche

WICHTIGER HINWEIS

- WICHTIG: VOR GEBRAUCH BITTE SORGFÄLTIG DIESES GEBRAUCHSANWEISUNG LESEN, UM GEFAHREN BEI DER VERWENDUNG ZU VERMEIDEN, UND SIE FÜR ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN. FOLGEN SIE GENAU DIESEN ANWEISUNGEN, UM NICHT DIE SICHERHEIT IHRES KINDES ZU BEEINTRÄCHTIGEN.
- WARNUNG! VOR DEM GEBRAUCH EVENTUELLE POLYBEUTEL UND ANDERE BESTANDTEILE, DIE NICHT TEIL DES PRODUKTES SIND ABNEHMEN UND ENTSORGEN UND STETS FERN VON NEUGEBORENEN UND KINDERN AUFBEWAHREN. ERSTICKUNGSGEFAHR!

HINWEISE

- Bassinet darf nur bei den Bettchen Chicco Lullaby, Chicco Lullaby mit Wickelauflage und Chicco Caddy verwendet werden.
- Bevor Sie Bassinet benutzen, lesen Sie bitte sorgfältig die Gebrauchsanweisung für das Bettchen.
- Verwendungsalter: 0 bis 6 Monate (bis zu ca. 8 kg).
- WARNUNG: Wenn sich das Kind allein setzen, knien oder aufstehen kann, darf Bassinet nicht mehr verwendet werden.
- WARNUNG: Prüfen Sie vor dem Zusammenbau, ob das Produkt und alle seine Bestandteile frei von Transportschäden sind. Sollte dies nicht der Fall sein, darf das Produkt nicht verwendet werden und muss von Kindern fern gehalten werden.
- Vor dem Gebrauch prüfen, ob alle Teile sorgfältig zusammengesetzt und positioniert wurden, um zu vermeiden, dass sich Körperteile oder die Kleidung des Kindes darin verfangen können (z. B. Bänder, Ketten, Saugerketten usw.). Erdrosselungsgefahr!
- Das Zusammensetzen und Auseinandernehmen von Bassinet darf nur von einem Erwachsenen vorgenommen werden.
- Verwenden Sie Bassinet nicht ohne die unteren Metallstützrohre.
- Bassinet muss immer mit der Matratze des Chicco-Bettchens verwendet werden, die über die Metallrohre gelegt und mit dem Klettverschluss befestigt wird.
- WARNUNG! Eventuelle zusätzliche Matratzen müssen Abmessungen von mindestens 113 cm Länge und 57 cm Breite und höchstens 117 cm Länge und 61 cm Breite haben. Die Dicke der Matratze des Chicco-Bettchens plus die Dicke eventueller zusätzlicher Matratzen muss so sein, dass die Innenhöhe (Abstand zwischen der oberen Fläche der Matratze und dem oberen Rand der Bettwände) mindestens 200 mm beträgt, wie von der WEISSEN LINIE angegeben, die am Rand von Bassinet eingezeichnet ist.
- Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass Bassinet vollständig montiert und korrekt am Bettchen befestigt wurde.
- WARNUNG! Verwenden Sie Bassinet nicht, wenn Teile davon zerbrochen oder zerrissen sind oder fehlen.
- WARNUNG! Lassen Sie keine Gegenstände im Innern von Bassinet, die als Auflage für die Füße des Kindes dienen könnten oder eine Erstickungs- oder Erdrosselungsgefahr darstellen könnten.
- Stellen Sie das Bettchen nicht in die Nähe von Fenstern oder Wänden, wo Kordeln, Gardinen oder Ähniches von dem Kind benutzt werden könnten, um sich daran hochzuziehen oder eine Erstickungs- oder Erdrosselungsgefahr darstellen könnten.
- WARNUNG! Um Verbrennungen und das Risiko oder den Beginn eines Brandes zu vermeiden, stellen Sie Bassinet bitte nie in die Nähe von Elektrogeräten, Gasherden oder anderen Wärmequellen. Halten Sie das Produkt von Stromkabeln fern.
- Verwenden Sie keine Bestandteile, Ersatzteile oder Zubehör, die nicht vom Hersteller geliefert werden.
- WARNUNG! Für den Fall, dass ein Kind im Innern von Bassinet gelassen wird, vergewissern Sie sich, dass die Räder des Bettchens blockiert sind.
- Verwenden Sie Bassinet jeweils nur für ein Kind.
- Legen Sie niemals ein Kind in das Bettchen unter Bassinet.
- Lassen Sie nicht zu, dass Kinder unbeaufsichtigt in der Nähe des Bettchens spielen oder an diesem hochklettern.
- Wurde das Produkt längere Zeit hohen Temperaturen ausgesetzt, warten Sie bitte einige Minuten, bevor Sie das Kind in Bassinet legen.
- Um das Bettchen in seiner niedrigeren Form zu verwenden, nehmen Sie vorher Bassinet heraus.
- Bauen Sie Bassinet nicht mit dem Kind darin auseinander.
- WARNUNG! Wenn Bassinet nicht benutzt wird, halten Sie es stets von Kindern fern.
- Nicht mehr als eine Matratze mit Bassinet verwenden.

TIPPS FÜR DIE PFLEGE

Die Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nur von Erwachsenen vorgenommen werden. Halten Sie sich an

die am Rand von Bassinet angegebenen Pflegesymbole.

Reinigung

- Reinigen Sie die Stoffteile mit einem mit Wasser oder einem neutralen Waschmittel angefeuchteten Tuch.
- Reinigen Sie die Kunststoffteile mit einem mit Wasser angefeuchteten Tuch.
- Trocknen Sie nasse Metallteile ab, um Rostbildung zu vermeiden.
- Verwenden Sie niemals Scheuer- oder Lösungsmittel

Wartung

- Schützen Sie das Produkt vor Witterungseinflüssen, Wasser, Sonne, Regen oder Schnee; sollte das Produkt längere Zeit der Sonne ausgesetzt werden, könnten an bestimmten Teilen Farbveränderungen auftreten.
- Kontrollieren Sie regelmäßig, ob irgendwelche Teile abgenutzt oder beschädigt sind; in diesem Falle sollten diese nicht verwendet werden, bevor sie nicht repariert oder ausgetauscht worden sind.
- Bewahren Sie Bassinet an einem trockenen Ort auf

GEBRAUCHSANWEISUNG

WARNUNG! Sollten Sie Bassinet an einem Bettchen Chicco Lullaby mit Wickelauflage befestigen wollen, muss die Wickelauflage vor der Montage von Bassinet abgenommen werden.

MONTAGE

1. Nehmen Sie die Matratze aus dem Bettchen, an welchem Sie Bassinet montieren wollen, wobei Sie auf das Abnehmen der Klettverschlüsse achten sollten.
2. Befestigen Sie Bassinet innen am Bettchen, wobei Sie die Einhängegriffe aus Kunststoff an den Wänden der Struktur befestigen müssen.

WARNUNG: Befestigen Sie die Einhängegriffe nicht in Höhe der mittleren Anschlüsse der Wände des Bettchen, um zu vermeiden, dass diese sich öffnen.

3. Ergreifen Sie zwei Rohre, eines mit einem Einhakstift und das andere ohne, und setzen Sie sie in die Führungen an der Basis von Bassinet ein, wie in der Abbildung gezeigt.
4. Drücken Sie mit einem Finger den Einhakstift und stecken Sie die beiden Rohre ineinander. Die beiden Teile sind erst dann richtig verbunden, wenn der Einhakstift aus dem entsprechenden Loch heraussteht und man das Klicken der erfolgten Befestigung hört.

Wiederholen Sie diesen Vorgang mit den anderen beiden Rohren.

5. Legen Sie die Matratze mit dem gepolsterten Teil nach oben auf den Boden von Bassinet und achten Sie darauf, dass die vier Klettverschlüsse an der unteren Seite der Matratze korrekt an den entsprechenden Anschlüssen an der Basis von Bassinet befestigt sind. Prüfen Sie, ob die Matratze korrekt auf den Metallrohren aufliegt und sich dann in waagerechter Position befindet.

DEMONTAGE

6. Nehmen Sie die Matratze aus Bassinet heraus, wobei Sie darauf achten, dass die Klettverschlussanschlüsse abgenommen werden.
7. Drücken Sie gleichzeitig auf zwei der Einhakstifte und ziehen Sie die Rohre auseinander.
8. Ziehen Sie die Metallrohre aus den Führungen am Boden von Bassinet.
9. Nehmen Sie die Einhakgriffe aus Kunststoff von den Wänden des Bettchens ab.
10. Legen Sie die einzelnen Teile in die Tasche.
11. Legen Sie die Matratze mit dem gepolsterten Teil nach oben auf den Boden des Bettchens und achten Sie darauf, dass die vier Klettverschlüsse an der unteren Seite der Matratze korrekt an den entsprechenden Anschlüssen an der Basis von Bassinet befestigt sind.

WEITERE INFORMATIONEN:
CHICCO Babyausstattung GmbH
Postfach 2086
D-63120 Dietzenbach
Service-Telefon: 08000 244226
www.chicco.com

GB BASSINET

COMPONENTS

A Bassinet
B Plastic locking handles
C Slots for fitting the tubes
D Velcro fastenings
E 39.2 cm metal tubes
F Locking buttons
G 38 cm metal tubes
H Locking buttons holes
I Bag

INSTRUCTIONS FOR USE

- IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE - READ CAREFULLY - YOUR CHILD'S SAFETY MAY BE AFFECTED IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY.
- WARNING: TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION REMOVE THE PLASTIC COVER BEFORE USING THIS ARTICLE. THIS COVER SHALL BE DESTROYED OR KEPT AWAY FROM BABIES AND CHILDREN.

WARNINGS

- Bassinet can only be fitted to Chicco Lullaby, Chicco Lullaby with changing mat and Chicco Caddy cots.
- Before using Bassinet, read the cot instructions carefully
- Age: From 0 to 6 months (weighing up to around 8 Kg.). WARNING: When a child is able to sit, kneel or to pull itself up, the Bassinet shall not be used anymore for this child
- WARNING: Before assembly, check that the product and all of its components have not been damaged during transportation. Should any part be damaged, do not use and keep out of reach of children.
- Before use check that all the components are correctly assembled and fitted to ensure that any parts of the child's body or clothes do not remain trapped (for example, laces, necklaces, pacifiers' strings, etc.) and to prevent the risk of chocking.
- The assembly and dismantlement operations of Bassinet must be carried out only by an adult.
- Do not use Bassinet without the lower metal support tubes.
- Bassinet must always be used with the Chicco cot mattress placed above the support metal tubes, and fastened with the Velcro straps.
- WARNING: for correct and safe fitting, additional mattresses should be not less than 113 cm in length and 57 cm in width nor more than 117 cm in length or more than 61 cm in width. The thickness of the Chicco cot mattress plus the thickness of any additional mattresses must be such that the internal height (the distance between the upper surface of the mattress and the upper edge of the cot's sides) is at least 200 mm, as shown by the WHITE LINE drawn on the edge of Bassinet
- WARNING do not use the Bassinet unless all the components are correctly fitted and adjusted
- WARNING: Do not use Bassinet if any part is broken, torn or missing.
- WARNING: Do not leave any objects inside Bassinet that may be used by the child as a foot support, and to prevent the risk of suffocation and/or chocking
- Do not place the cot near windows or walls, where strings, curtains or other objects may be used by the child to climb out of the cot, and to prevent the risk of suffocation and/or chocking.
- WARNING: to prevent the risk of burns or fire, never place Bassinet near electrical appliances, gas cooker or other sources of intense heat. Keep Bassinet away from electrical cables.
- Do not use accessories, spare parts, or any component not supplied or approved by the manufacturer. WARNING: If the child is left inside Bassinet, ensure that the wheels of the cot are locked.
- Do not use Bassinet with more than one child at a time.
- Never place a child in the cot with Bassinet fitted on top of it.
- Do not let other children play unattended close to the cot or climb on it.
- If Bassinet is left exposed to high temperatures for a long time, allow it to cool for a few minutes before placing your child in it.
- To use the cot in the lowest position, first remove Bassinet.
- Do not disassemble Bassinet with the child inside it.
- WARNING: when folded store away from children
- Do not use more than one mattress in the bassinet.

CLEANING AND MAINTENANCE

The cleaning and maintenance of Bassinet must only be carried out by an adult. Please refer to the care label on the edge of Bassinet.

Cleaning

- Clean the fabric parts with a damp cloth soaked in water or neutral detergent.
- Clean the plastic parts with a damp cloth soaked in water.
- Always dry the metal parts to prevent the formation of rust if the stroller has come into contact with water.
- Do not use abrasive detergents or solvents.

Maintenance

- Protect Bassinet from atmospheric agents, like water, sun, rain or snow; prolonged exposure to direct sunlight may cause parts of Bassinet to fade.
- Regularly check that the parts of Bassinet are not worn,

torn or damaged; in this case do not use the product before mending it or substituting the damaged parts.
• Keep Bassinet in a dry place.

INSTRUCTIONS FOR USE

WARNING: If you wish to fit Bassinet to a Chicco Lullaby cot with changing mat, remove the changing mat before fitting Bassinet.

ASSEMBLY

1. Remove the mattress from the cot which you wish to fit Bassinet to, paying attention while unfastening the Velcro straps.
2. Fit Bassinet inside the cot by fixing the plastic locking handles to the sides of the frame.

WARNING: Do not fix the locking handles in correspondence with the central joints of the cot's sides to prevent the risk of unlocking them.

3. Hold two tubes, one with locking button and the other without, and insert them into the slots located at the base of Bassinet, as shown in the diagram.
4. Press the locking button with a finger and fit the two tubes, one inside the other. The two parts are locked only when the locking button comes out from the corresponding hole, and a click indicates that the tubes are securely fitted. Repeat the operation with the other two tubes.
5. Place the mattress on the bottom of Bassinet, with the padded surface looking in an upward direction; ensure that the four Velcro fastenings located on the lower side of the mattress are correctly fixed to the corresponding fastening located on the base of Bassinet. Check that the mattress is correctly fitted to the metal tubes and placed in a horizontal position.

HOW TO DISASSEMBLE THE PRODUCT

6. Remove the mattress from Bassinet, paying attention while unfastening the Velcro straps.
7. Press two locking buttons at a time and detach the tubes.
8. Remove the metal tubes from the slots located at the bottom of Bassinet.
9. Detach the plastic locking handles from the cot's sides.
10. Store the components inside the bag.
11. Place the mattress on the bottom of the cot, with the padded part looking in an upward direction, making sure that the four Velcro straps located on the lower side of the mattress are correctly fixed to the corresponding fastenings located on the base of the cot.

FOR FURTHER INFORMATION:

Chicco U.K. Ltd.
Tel: 01623 750870
Prospect Close
Lowmoor Road Industrial Estate
Kirby-in-Ashfield- Nottinghamshire - NG17 7LF
Great Britain
www.chicco.com

E BASSINET

COMPONENTES

A Bassinet
B Asas de enganche de plástico
C Guías de inserción de los tubos
D Enganches de velcro
E Tubos metálicos de 39,2 cm
F Pasadores de enganche
G Tubos metálicos de 38 cm
H Foros para introducir los pasadores de enganche
I Bolsa

AVISO IMPORTANTE

- IMPORTANTE: ANTES DEL USO LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA EVITAR PELIGROS Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS. PARA NO COMPROMETER LA SEGURIDAD DE SU BEBÉ, SIGA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES.
- CUIDADO: ANTES DEL USO RETIRAR Y ELIMINAR LAS BOLSAS DE PLÁSTICO Y TODOS LOS ELEMENTOS QUE FORMAN PARTE DE LA CAJA DEL PRODUCTO Y EN CUALQUIER CASO MANTENERLOS FUERA DEL ALCANCE DE LOS RECIÉN NACIDOS Y LOS NIÑOS.

ADVERTENCIAS

- El Bassinet se puede utilizar exclusivamente sobre las cunas Chicco Lullaby, Chicco Lullaby con cambiador y Chicco Caddy.
- Antes de utilizar el Bassinet, lea atentamente el manual de instrucciones de la cuna.
- Edad de uso: de 0 a 6 meses (hasta 8 Kg aproximadamente). CUIDADO: No siga utilizando el Bassinet cuando el niño sea capaz de sentarse, ponerse de rodillas o levantarse sin ayuda.
- CUIDADO: antes del montaje verifique que el producto y todos sus componentes no presenten daños o desperfectos debidos al transporte, en ese caso no utilizar el producto y mantenerlo fuera del alcance de los niños.
- Antes del uso verifique que todas las partes estén correctamente ensambladas y colocadas, para evitar que algunas partes del cuerpo del bebé o de su ropa puedan quedar atrapadas (por ejemplo cordones, collares, cintas de chupetes, etc.) ya que esto podría suponer riesgo de estrangulamiento.
- Las operaciones de montaje y desmontaje del Bassinet deben ser realizadas exclusivamente por un adulto.
- No utilice el Bassinet sin los tubos metálicos inferiores de soporte.
- El Bassinet debe utilizarse siempre con el colchón de la cuna Chicco apoyado sobre los tubos metálicos de soporte y fijado con los enganches de velcro.
- CUIDADO: en caso de que haya colchones adicionales éstos deben tener unas dimensiones de entre 113 y 117 cm de largo y entre 57 y 61 cm de ancho. El espesor del colchón de la cuna Chicco sumado al de otros colchones en el caso de que los hubiera, debe ser tal que la altura interna (distancia entre la superficie superior del colchón y el borde superior de las barandillas de la cuna) sea al menos de 200 mm como indica la LINEA BLANCA diseñada sobre el borde del Bassinet.
- Antes del uso asegúrese de que el Bassinet esté completamente montado y fijado de forma correcta a la cuna.
- CUIDADO: no use el Bassinet si falta alguna de sus partes, o si están rotas o desgarradas.
- CUIDADO: no deje objetos en el interior del Bassinet, ya que el bebé podría utilizarlos para apoyar los pies, o podrían constituir peligro de asfixia o estrangulamiento.
- No coloque la cuna cerca de ventanas o paredes, ya que el bebé podría trepar por las cuerdas, cortinas u otros elementos, y los mismos podrían ser causa de asfixia o estrangulamiento.
- CUIDADO: para evitar quemaduras y riesgos o principios de incendio, no coloque nunca el Bassinet cerca de aparatos eléctricos, hornos de gas ni otras fuentes de calor. Mantenga el producto alejado de cables eléctricos.
- No utilice componentes, partes de repuesto ni accesorios que no hayan sido suministrados o aprobados por el fabricante.
- CUIDADO: si se deja al bebé en el interior del Bassinet, asegurarse de que la cuna tenga las ruedas bloqueadas.
- No use el Bassinet con más de un bebé a la vez.
- No coloque nunca al bebé en la cuna por debajo del Bassinet.
- No deje que otros niños jueguen sin vigilancia cerca de la cuna o se suban por ella.
- Si se deja el producto expuesto a altas temperaturas esperar algunos minutos antes de acomodar al bebé en el Bassinet.
- Para utilizar la cuna en la posición más baja, retire antes el Bassinet.
- No realice las operaciones de desmontaje del Bassinet con el bebé dentro.
- CUIDADO: mientras no se esté usando, el Bassinet debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
- Nunca poner más de un colchón en el bassinet.

CONSEJOS PARA LA LIMPIEZA Y EL MANTENIMIENTO

Las operaciones de limpieza y mantenimiento deben ser efectuadas exclusivamente por personas adultas. Consultar los símbolos de lavado indicados en el borde del Bassinet.

Limpieza

- Limpiar las partes de tela utilizando un paño humedecido con agua o con un detergente neutro.
- Limpiar las partes de plástico con un paño humedecido con agua.
- En caso de que las partes de metal entrasen en contacto con el agua, séquelas para evitar que se oxiden.
- No usar detergentes abrasivos ni disolventes.

Mantenimiento

- Proteger el producto de los agentes atmosféricos, agua, sol, lluvia o nieve; la exposición continua y prolongada al sol podría provocar cambios de color en algunas partes del producto.
- Controlar periódicamente si las partes del Bassinet están desgastadas, rotas o dañadas; en ese caso no utilizarlo y proceder a repararlo o sustituirlo.
- Mantener el Bassinet en un lugar seco.

INSTRUCCIONES DE USO

CUIDADO: en caso de que se quiera fijar el Bassinet sobre una cuna Chicco Lullaby con cambiador, es necesario quitar el cambiador antes de montar el Bassinet.

MONTAJE

1. Retirar el colchón de la cuna sobre la que se quiere montar el Bassinet, teniendo cuidado al soltar los enganches de velcro.
2. Fijar el Bassinet en el interior de la cuna, acoplando las asas de enganche de plástico a la barandilla de la estructura.

CUIDADO: no fijar las asas de enganche sobre las articulaciones centrales de la barandilla de la cuna, para evitar que la misma pueda desbloquearse.

3. Coger dos tubos, uno con pasador de enganche y otro sin él, e introducirlos en las guías que se encuentran en la base del Bassinet, como se indica en la figura.
4. Apretando con un dedo el pasador de enganche, introducir uno de los tubos dentro del otro. Las dos partes quedan enganchadas sólo cuando el pasador sobresale por el foro correspondiente y se siente el click que indica que han quedado fijados. Repetir la operación con los otros dos tubos.
5. Apoyar el colchón sobre el fondo del Bassinet con la parte acolchada hacia arriba, teniendo cuidado de que los cuatro enganches de velcro que se encuentran sobre el lado inferior del colchón se fijen correctamente a los correspondientes enganches de la base del Bassinet. Comprobar que el colchón se apoye correctamente sobre los tubos metálicos y que esté colocado en posición horizontal.

DESMONTAJE

6. Retirar el colchón del Bassinet teniendo cuidado al soltar los enganches de velcro.
7. De dos en dos, separar los tubos apretando con un dedo los pasadores de enganche.
8. Sacar los tubos metálicos de las guías del fondo del Bassinet.
9. Retirar las asas de enganche de plástico de la barandilla de la cuna.
10. Guardar todos los componentes en la bolsa.
11. Apoyar el colchón sobre el fondo de la cuna con la parte acolchada hacia arriba, teniendo cuidado de que los cuatro enganches de velcro que se encuentran en la parte inferior del colchón queden fijados correctamente a los correspondientes enganches de la base de la cuna.

PARA MAYOR INFORMACIÓN:
CHICCO ESPAÑOLA, S.A.
Servicio de Atención al Cliente
C/Industrias, 10, Polígono Industrial Urtinsa
28923 ALCORCÓN (MADRID)
Teléfono atención al consumidor: 902 11 70 93
www.chicco.com

P BASSINET

COMPONENTES

A Bassinet
B Manípulos de fixação em plástico
C Calhas para a introdução dos tubos
D Fechos em velcro
E Tubos metálicos de 39,2 cm
F Pinos de fixação
G Tubos metálicos de 38 cm
H Orifícios para a introdução dos pinos de fixação
I Bolsa

AVISO IMPORTANTE

- IMPORTANTE: ANTES DE UTILIZAR O PRODUTO, LEIA ATENTAMENTE ESTE FOLHETO DE INSTRUÇÕES PARA EVITAR PERIGOS DURANTE A UTILIZAÇÃO E GUARDE-O PARA CONSULTAS FUTURAS. A SEGURANÇA DO SEU FILHO PODE ESTAR EM PERIGO SE NÃO SEGUIR ATENTAMENTE ESTAS INSTRUÇÕES.
- ATENÇÃO: ANTES DA UTILIZAÇÃO, REMOVA EVENTUAIS SACOS DE PLÁSTICO E TODOS OS ELEMENTOS QUE FAZEM PARTE DA EMBALAGEM DO PRODUTO E MANTENHA-OS FORA DO ALCANCE DE RECÉM-NASCIDOS E DAS CRIANÇAS.

ADVERTÊNCIAS

- Bassinet pode ser utilizado exclusivamente nas camas Chicco Lullaby, Chicco Lullaby com vestidor e Chicco Caddy.
- Antes de utilizar este produto, leia atentamente o Livro de instruções da cama.
- Idade de utilização: de 0 a 6 meses (até 8 Kg de peso aproximadamente). ATENÇÃO: remova definitivamente o produto assim que o bebé for capaz de se sentar, de se ajoelhar ou de se levantar sozinho.
- ATENÇÃO: verifique, antes da montagem, se o produto e todos os seus componentes apresentam eventuais danos causados pelo transporte. Caso detecte algo danificado, não utilize o produto e mantenha-o fora do alcance das crianças
- Antes da utilização, verifique se todos os componentes estão montados e posicionados correctamente, para evitar que partes do corpo ou de peças do vestuário da criança possam ficar presas no produto (por exemplo, atacadores, colares, fitas das chupetas, etc.), e provocar assim o risco de estrangulamento.
- As actividades de montagem e desmontagem deste produto devem ser efectuadas exclusivamente por um adulto.
- Não utilize o produto sem os tubos metálicos inferiores de suporte.
- O Bassinet deve ser sempre utilizado com o colchão da caminha Chicco, apoiado sobre os tubos metálicos de suporte e fixado com os fechos de velcro.
- ATENÇÃO: eventuais colchões suplementares devem ter dimensões não inferiores a 113 cm de comprimento e 57 cm de largura e não devem ser superiores a 117 cm de cumprimento e 61 cm de largura. A espessura do colchão da caminha Chicco juntamente com a espessura de eventuais colchões suplementares deve ser tal de modo a que a altura interna (distância entre a superfície superior do colchão e o bordo superior das barras da caminha) seja, no mínimo de 200 mm, conforme indicado pela LINHA BRANCA, desenhada no bordo do Bassinet.
- Antes da utilização, certifique-se de que o Bassinet está completamente montado e fixado correctamente na caminha.
- ATENÇÃO: não utilize este produto se qualquer um dos seus componentes estiver em falta, rasgado ou danificado.
- ATENÇÃO: não deixe dentro do Bassinet objectos que poderão fornecer um apoio para os pés do bebé ou constituir perigo de asfixia ou estrangulamento.
- Não coloque a caminha perto de janelas ou paredes, nas quais se encontrem cordas, cortinas ou outros objectos que poderão ser utilizados pela criança para trepar e/ou que possam constituir perigo de asfixia ou estrangulamento.
- ATENÇÃO: para evitar queimaduras ou riscos de incêndio, nunca coloque o produto nas proximidades de aparelhos eléctricos, fogões a gás ou qualquer outra fonte de calor intenso. Mantenha o produto afastada de fios eléctricos.
- Não utilize componentes, peças de substituição e acessórios não fornecidos pelo fabricante.
- ATENÇÃO: no caso de deixar o bebé dentro do Bassinet, certifique-se de que as rodas da cama estão devidamente bloqueadas.
- Não utilize o Bassinet com mais de uma criança de cada vez.
- Nunca coloque a criança na cama por baixo do Bassinet.
- Não permita que outras crianças brinquem, sem vigilância, nas proximidades da cama ou que subam para a mesma.
- Depois de uma exposição prolongada do produto a altas temperaturas, aguarde que arrefeça, antes de instalar a criança.
- Remova o Bassinet, antes de utilizar a caminha numa posição mais baixa.
- Não efectue a desmontagem do Bassinet com a criança lá dentro.
- ATENÇÃO: nos períodos de não utilização, mantenha este produto fora do alcance das crianças.
- Não usar mais de um colchão no bassinet.

CONSELHOS PARA A LIMPEZA E A MANUTENÇÃO

As operações de limpeza e manutenção devem ser efectuadas exclusivamente por adultos. Siga as instruções fornecidas pelos símbolos de lavagem indicados no bordo do Bassinet.

Limpeza

- Limpe as partes em tecido, utilizando para o efeito um pano humedecido com água ou com detergente neutro.
- Limpe as partes de plástico com um pano humedecido com água.
- No caso de contacto com água, seque as partes metálicas para evitar a formação de ferrugem.
- Nunca utilize detergentes abrasivos ou solventes.

Manutenção

- Proteja o produto dos agentes atmosféricos, água, sol, chuva ou neve. A exposição contínua e prolongada ao sol poderá alterar a cor dos materiais.
- Verifique regularmente o estado de desgaste dos componentes do Bassinet e se apresentam eventuais danos. Caso detecte algo danificado, não utilize o produto e substitua-o ou mande-o reparar.
- Mantenha o produto num local seco.

INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO: no caso de pretender fixar o Bassinet numa caminha Chicco Lullaby com vestidor, é necessário remover o vestidor, antes de montar o Bassinet.

MONTAGEM

1. Retire o colchão da cama em que se pretende montar o Bassinet, retirando os fechos de velcro com cuidado.
2. Instale o Bassinet dentro da caminha, fixando os manípulos de fixação em plástico nas barras da estrutura.

ATENÇÃO: não fixe os manípulos de fixação em correspondência das articulações centrais das barras da caminha, para evitar o desbloqueio das mesmas.

3. Segure os dois tubos, um equipado com um pino de fixação e o outro não, e introduza-os no interior das calhas, existentes na base do Bassinet, conforme indicado na figura.
4. Com um dedo prima o pino de fixação e introduza os tubos, um dentro do outro. As duas partes ficam fixadas somente quando o pino sair pelo orifício específico e se ouvir um estalido que confirma que ficaram bloqueadas correctamente. Repita a mesma operação com os outros dois tubos.

5. Apoie o colchão no fundo do Bassinet com a parte acolchoada virada para cima, tomando o cuidado de fixar correctamente os quatro fechos de velcro, existentes no lado debaixo do colchão, nos fechos correspondentes, existentes na base do Bassinet. Verifique se o colchão apoia correctamente nos tubos metálicos e se fica bem colocado na posição horizontal.

DESMONTAGEM

6. Retire o colchão do Bassinet, abrindo os fechos de velcro com cuidado.
7. Dois a dois, prima com um dedo os pinos de fixação e afaste os tubos.
8. Remova os tubos metálicos das calhas, existentes no fundo do Bassinet.
9. Retire os manípulos de fixação de plástico das barras da caminha.
10. Guarde todos os componentes dentro da bolsa.
11. Apoie o colchão no fundo da caminha, com a parte acolchoada virada para cima, tomando o cuidado de fixar correctamente os quatro fechos de velcro, existentes no lado debaixo do colchão, nos fechos correspondentes, existentes na base da caminha.

PARA MAIS INFORMAÇÕES:
Farsana Portugal, SA
Atendimento ao Consumidor
R. Humberto Madeira, no 9
Queluz de Baixo – 2730-097 BARCARENA
telefone: 21 434 78 00
www.chicco.com

NL BASSINET

COMPONENTEN

A Bassinet
B plastic handgrepen
C Buisgleuven
D Velcroaansluitingen
E Metalen buizen van 39,2 cm
F Bevestigingspennen
G Metalen buizen van 38 cm
H Boorgaten bevestigingspinnen
I Tas

BELANGRIJKE MEDEDELING

- BELANGRIJK: LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZINGEN VÓÓR HET GEBRUIK GOED DOOR OM GEVAREN TIJDENS HET GEBRUIK TE VOORKOMEN EN BEWAAR ZE VOOR LATERE RAADPLEGING. VOLG DEZE GEBRUIKSAANWIJZINGEN NAUWKEURIG OM DE VEILIGHEID VAN JE KIND NIET IN GEVAAR TE BRENGEN
- LET OP: VERWIJDER VÓÓR GEBRUIK EVENTUELE PLASTIC ZAKJES EN ALLE VERPAKKINGSELEMENTEN VAN HET ARTIKEL EN HOUD ZE BUITEN HET BEREIK VAN BABY'S EN KINDEREN.

WAARSCHUWINGEN

- Bassinet mag enkel gebruikt worden aan de bedjes Chicco Lullaby, Chicco Lullaby met aankleedtafel en Chicco Caddy
- Lees de gebruiksaanwijzingen van het bedje goed door alvorens Bassinet te gebruiken
- Gebruiksleeftijd: van 0 tot 6 maanden (tot ongeveer 8 kg). LET OP: Wanneer het kind in staat is zelf rechtop en op zijn knieën te zitten of zichzelf op te trekken, mag Bassinet niet langer gebruikt worden
- LET OP: Controleer vóór de assemblage of het artikel en alle componenten daarvan geen transportschade vertonen. Gebruik ze in dat geval niet en houd ze uit de buurt van kinderen.
- Controleer vóór gebruik of alle delen goed gemonteerd en op hun plaats zijn, zodat het kind niet met zijn lichaamsdelen of kleding verstrikt kan raken (bijv. veters, kettingen, bandjes van fopspenen, enz.), want dit kan een wurgingsgevaar met zich meebrengen
- Bassinet mag enkel door een volwassene gemonteerd en gedemonteerd worden
- Gebruik Bassinet niet zonder de metalen onderste steunbuizen
- Bassinet moet altijd met het matras van het Chiccobedje op de met velcroaansluitingen bevestigde metalen steunbuizen gebruikt worden
- LET OP: eventuale extra materassen moeten tenminste 113 cm lang en 57 cm breed zijn en niet langer dan 117 cm of breder dan 61 cm. Lo spessore del materasso del lettino Chicco più lo spessore di eventuali materassi supplementari deve essere tale che l'altezza interna (distanza tra la superficie superiore del materasso ed il bordo superiore delle sponde del lettino) sia almeno di 200 mm come indicato dalla LINEA BIANCA disegnata sul bordo del Bassinet
- Controleer vóór gebruik of Bassinet geheel gemonteerd en goed aan het bedje bevestigd is
- LET OP: Gebruik Bassinet niet indien er delen ontbreken of kapot of beschadigd zijn.
- LET OP: laat geen voorwerpen in Bassinet liggen die zouden kunnen dienen als voetsteun voor de voetjes van het kind of gevaar op verstikking of wurging kunnen vormen
- Zet het bedje niet dichtbij ramen of muren waar touwen, gordijnen of andere voorwerpen die door het kind gebruikt kunnen worden om op te klimmen of die de oorzaak van verstikking of wurging kunnen zijn
- LET OP: zet Bassinet nooit dichtbij elektrische apparaten, gasfornuizen of andere hittebronnen die gevaar voor brandwonden en brand kunnen vormen. Houd het artikel ver van elektriciteitskabels.
- Gebruik geen componenten, onderdelen of toebehoren die niet door de fabrikant goedgekeurd zijn.
- LET OP: controleer of de wielen van het bedje geblokkeerd zijn indien het kind in Bassinet gelaten wordt
- Gebruik Bassinet met niet meer dan één kind tegelijk erin
- Zet nooit een kind in het bedje onder de Bassinet
- Laat geen andere kinderen zonder toezicht bij het bedje spelen en laat hen er niet opklimmen.
- Wacht een paar minuten alvorens het kind in Bassinet te zetten indien het artikel lange tijd aan hoge temperaturen blootgesteld is geweest
- Haal eerst Bassinet eruit alvorens het bedje in de laagste stand te gebruiken
- Haal Bassinet er niet uit met het kind erin.
- LET OP: houd Bassinet buiten het bereik van kinderen wanneer hij niet gebruikt wordt
- Gebruik niet meer dan één matras in de bassinet.

WENKEN VOOR REINIGEN EN ONDERHOUD

Enkel volwassenen mogen de reinigings- en onderhoudswerkzaamheden uitvoeren Fare riferimento ai simboli di lavaggio indicati sul bordo del Bassinet

Reinigen

- Reinig de stoffen delen met een met water of neutral wasmiddel bevochtigde doek
- Reinig de plastic delen met een met water bevochtigde doek
- Droog de metalen delen na aanraking met water goed af, zodat er geen roestvorming plaatsvindt
- Gebruik nooit schuur- of oplosmiddelen

Onderhoud

- Bescherm het artikel tegen weersomstandigheden zoals water, zon, regen of sneeuw; voortdurende langdurige blootstelling aan de zon kan maken dat delen van het artikel van kleur veranderen
- Controleer regelmatig of er delen van Bassinet versleten of beschadigd zijn; laat die in dat geval eerst repareren of vervangen alvorens ze opnieuw te gebruiken
- Zet Bassinet op een droge plaats

GEBRUIKSAANWIJZINGEN

LET OP: als je Bassinet aan Chicco Lullaby bedje met aankleedtafel wilt bevestigen, moet je eerst de aankleedtafel verwijderen en dan pas Bassinet monteren

MONTAGE

1. Haal het matras uit het bedje waaraan je Bassinet wilt monteren en verwijder de velcroaansluitingen
2. Zet Bassinet in het bedje vast door de plastic handgrepen aan de bedranden te bevestigen

LET OP: bevestig de handgrepen niet ter hoogte van de scharnieren midden aan de bedrand, zodat ze niet kunnen losraken

3. Prendere in mano due tubi, uno dotato di spinetta d'aggancio ed uno senza, ed inserirli all'interno delle guide presenti alla base del Bassinet, come mostrato in figura
4. Druk met een vinger op de verbindingspin en schuif de twee buizen in elkaar. De twee delen zijn pas met elkaar verbonden indien de pin uit het daarvoor bestemde boorgat komt en je de klik hoort ten teken dat hij vastzit. Herhaal deze handeling bij de andere twee buizen
5. Leg de matras op de bodem van Bassinet met de gevulde kant naar boven en let op dat de vier velcroaansluitingen aan de onderkant van de matras goed aan de overeenkomende aansluitingen aan de onderkant van Bassinet bevestigd worden. Controleer of de matras goed op de metalen buizen steunt en of hij goed vlak ligt

DEMONTEREN

6. Haal de matras uit Bassinet en let op dat je de velcroaansluitingen losmaakt
7. Druk met een vinger op de verbindingspinnen van de twee paar buizen en haal de buizen eruit
8. Trek de metalen buizen uit de gleuven op de bodem van Bassinet
9. Maak de plastic bevestigingshandgrepen los van de bedranden
10. Zet de componenten weer terug in de tas
11. Leg de matras op de bodem van Bassinet met de gevulde kant naar boven en let op dat de vier velcroaansluitingen aan de onderkant van de matras goed aan de overeenkomende aansluitingen aan de onderkant van Bassinet bevestigd worden.

VOOR NADERE INFORMATIE:
PHARSANA NV
Maccabilaan 34
2660 Hoboken BELGIE
telefoon: (0032) 3 828 08 80
www.chicco.com

DK BASSINET

DELE

A Bassinet
B Fastgørelseshåndtag i plastik
C Indføringer til rør
D Påsætninger i velcro
E Metalrør af 39,2 cm
F Påsætningstapper
G Metalrør af 38 cm
H Huller til isætning af påsætningstapper
I Taske

MEGET VIGTIG INFORMATION

- VIGTIGT: INDEN PRODUKTET TAGES I ANVENDELSE, SKAL NÆRVÆRENDE BRUGSANVISNING GENNEMLÆSES NØJE FOR AT UNDGÅ FARE UNDER ANVENDELSEN. DEN SKAL OPBEVARES MED HENBLIK PÅ FREMTIDIG ANVENDELSE. FOR IKKE AT LADE DET GÅ UD OVER JERES BARNS SIKKERHED, SKAL BRUGSANVISNINGEN FØLGES NØJE.
- VIGTIGT: INDEN PRODUKTET TAGES I ANVENDELSE, SKAL EVENTUELLE PLASTIKPOSER OG ANDRE DELE, SOM MÅTTE UDGØRE EN DEL AF PRODUKTETS EMBALLAGE FJERNES OG HOLDES LANGT FRA NYFØDTES OG ANDRE BØRNS RÆKKEVIDDE.

BEMÆRKNINGER

- Bassinet må kun anvendes på sengene Chicco Lullaby, Chicco Lullaby med puslebord og Chicco Caddy.
- Inden Bassinet tages i anvendelse, skal brugsanvisningen gennemlæses nøje.
- Anvendelsesalder: fra 0 til 6 måneder (indtil ca. 8 kg). VIGTIGT: Når barnet er i stand til selv at sidde, bøje sig ned eller rejse sig op alene, må Bassinet ikke længere anvendes.
- VIGTIGT: Inden produktet monteres, kontroller da, om der på produktet og dets dele forekommer transportskader. I dette tilfælde må produktet ikke længere anvendes og skal holdes langt fra børnenes rækkevidde
- Inden produktet tages i anvendelse, kontroller da, om delene er monteret og placeret korrekt, for at undgå at barnets krop ellers tøj kommer til at sidde fast (for eksempel snore, halskæder, snore til narresutter etc.), da det vil kunne forårsage risiko for kvælning.
- Montage og afmontering af Bassinet må kun foretages af en voksen.
- Anvend ikke Bassinet uden de nederste metalstøttestænger.
- Bassinet skal altid anvendes med Chicco sengemadras støttet ovenpå metalrørene og fastgjort med velcro båndene.
- VIGTIGT: eventuelle ekstramadrasser skal have mål svarende til og ikke mindre end 113 cm i længden og 57 cm i bredden og ikke mere end 117 cm i længden og 61 i bredden. Chicco madrassens tykkelse samt eventuelle ekstramadrasser skal være på en sådan måde, at den indvendige højde (afstand mellem madrassens øvre overflade og sengens øverste kant) er på mindst 200 mm, som vist af den HVIDE LINIE, som er tegnet på Bassinets kant.
- Inden produktet tages i anvendelse, sørg da for, at Bassinet er monteret korrekt og fastgjort korrekt til sengen.
- VIGTIGT: anvend ikke Bassinet, hvis visse dele er ødelagte, revet itu eller mangler.
- VIGTIGT: Efterlad ikke ting indeni Bassinet, som vil kunne fungere som støtte for barnets fødder eller udgøre fare for kvælning.
- Placer ikke sengen i nærheden af vinduer eller vægge, hvor snore, gardiner eller lignende vil kunne anvendes af barnet til at kravle op med, eller udgøre årsag til kvælning.
- VIGTIGT: For at undgå forbrændinger og eller risiko for brand, må Bassinet aldrig placeres i nærheden af elektriske apparater, gasapparater eller i nærheden af andre varmekilder. Hold produktet langt fra elkabler.
- Anvend ikke dele, reservedele eller ekstraudstyr, som ikke er leveret af fabrikanten.
- VIGTIGT: I de tilfælde hvor barnet efterlades uden opsyn indeni Bassinet, sørg da for, at sengens hjul er blokerede.
- Anvend kun Bassinet til et barn ad gangen.
- Placer aldrig et barn i sengen under Bassinet.
- Lad ikke andre børn lege uden opsyn i nærheden af sengen og lad dem heller ikke kravle op ad den.
- Efter længe udsættelse for stærk sollys, vent da nogle få minutter, inden barnet placeres i Bassinet.
- For at anvende sengen i den laveste position, skal Bassinet først fjernes.
- Afmonter ikke Bassinet med barnet liggende deri.
- VIGTIGT: Når Bassinet ikke anvendes, skal den holdes langt fra børnenes rækkevidde.
- Undgå at anvende mere end én madras i bassinet.

RÅD VEDRØRENDE RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Rengøring og vedligeholdelse må kun foretages af voksne. Der henvises til vaskesymbolerne på Bassinets bund.

Rengøring

- Delene i stof rengøres med en klud fugtet med vand og neutralt vaskemiddel.
- Delene i plastik rengøres med en klud fugtet med vand.
- Aftør delene i metal, efter at de har været i kontakt med vand, for at undgå at der dannes rust.
- Anvend aldrig slibemidler eller opløsningsmidler.

Vedligeholdelse

- Beskyt produktet mod vand, sol, regn eller sne. Fortsat udsættelse for sol, kan resultere i farveændringer på produktet.
- Kontroller jævnligt, om Bassinets dele virker slidte, ødelagte eller beskadigede. I dette tilfælde må den ikke længere anvendes, før reparation eller udskiftning er udført.
- Opbevar Bassinet på et tørt sted.

BRUGSANVISNING

VIGTIGT: I de tilfælde, hvor man ønsker at fastgøre Bassinet på en barneseng af typen Chicco Lullaby med puslebord, er det nødvendigt først at fjerne puslebordet, inden Bassinet påmonteres.

MONTAGE

1. Fjern madrassen fra den seng, hvorpå Bassinet ønskes monteret. Vær forsigtig med at aftage og påsætte velcro båndene.
2. Fastgør Bassinet indeni sengen, ved at fastgøre fastgørelseshåndtagene i plastik på strukturens sider.

VIGTIGT: fastgør ikke fastgørelseshåndtagene ovenpå sengens siders centrale sammenføjninger, for at undgå at disse blokeres.

3. Tag med hænderne fat om to rør, et som er forsynet med fastgørelsesstik og et uden, og sæt dem ind i indføringerne, som er placeret på Bassinets bund, som vist på tegningen.
4. Tryk med en finger på fastgørelsesstikket og sæt de to rør ind i hinanden. De to dele er først fastgjorte, når stikket kommer ud af det dertil beregnede hul, og der høres et klik, som bekræfter, at fastgøring har fundet sted. Gentag samme operationer for de andre to rør.
5. Placer madrassen på bunden af bassinet med den forede del vendt opad og vær opmærksom på at de fire velcro bånd som er placeret på madrassens nederste side, er fastgjort korrekt til fastgørelserne som er placeret på Bassinets bund. Kontroller om madrassen støtter korrekt på metalrørene og at den er placeret i vandret position.

AFMONTERING

6. Tag madrassen ud af Bassinet ved at løsne velcro båndene.
7. Parvis trykkes der med en finger på fastgørelsesstikkene og rørene fjernes.
8. Tag metalrørene ud af indføringerne på Bassinets bund.
9. Fjern fastgørelseshåndtagene i plastik fra sengens sider.
10. Læg delene ned i tasken igen.
11. Placer madrassen på sengens bund med den vatterede side vendt opad, og vær opmærksom på, at de fire velcro sammenføjninger, som er placeret på madrassens nederste side, fastgøres korrekt til sammenføjningerne på sengens bund.

FOR YDERLIGERE OPLYSNINGER:

ARTSANA S.p.A.
Kundeservice
Via Saldarini Catelli 1
22070 Grandate Como - Italy
Tlf.: (0039) 031 382000
www.chicco.com

FIN BASSINET

OSAT

A Bassinet
B Muoviset kiinnityskahvat
C Putkien asennusjohtimet
D Kiinnitystarrat
E 39,2 cm:n metalliputket
F Kiinnitysnapit
G 38 cm:n metalliputket
H Aukot kiinnitysnappien asentamista varten
I Laukku

TÄRKEÄ TIEDOTUS

- TÄRKEÄÄ: VAAROJEN VÄLTTÄMISEKSI LUE OHJEET HUOLELLISETI ENNEN TUOTTEEN KÄYTTÖÄ JA SÄILYTÄ OHJEET TULEVAA TARVETTA VARTEN. SEURAA OHJEITA TARKKAAN, JOTTA ET VAARANTAISI LAPSESI TURVALLISUUTTA.
- HUOMIO: ENNEN KÄYTTÖÄ POISTA MAHDOLLISET MUOVIPUSSIT JA KAIKKI LELUN PAKKAUKSEN OSAT TAI PIDÄ NE JOKA TAPAUKSESSA POISSA SEKÄ VAUVOJEN ETTÄ ISOMPIEN LASTEN ULOTTUVILTA.

VAROTOIMENPITEET

- Bassinettia voidaan käyttää ainoastaan Chicco Lullaby sängyssä, hoitopöydällä varustetussa Chicco Lullaby sängyssa ja Chicco Caddyssa.
- Ennen Bassinetin käyttöönottoa lue sänkyä koskevat käyttöohjeet huolella.
- Käyttöikä: 0 - 6 kuukautta (n. 8 kg painoon saakka) HUOMIO: lapsen opittua istumaan, nousemaan kontalleen tai seisomaan itse, Bassinettia ei saa enää käyttää.
- HUOMIO: tarkista ennen kokoonpanoa, ettei tuote eikä mikään sen osista ole vahingoittunut kuljetuksen aikana, jolloin tuotetta ei saa käyttää ja se on pidettävä poissa lasten ulottuvilta.
- Ennen käyttöä varmista, että kaikki osat on koottu ja asennettu huolellisesti, jotteivät lapsen jäsenet tai vaatteet (tai nauhat, kaulaketjut, tutin ketju jne.) joudu tuotteen osien väliin, koska tämä saattaisi aiheuttaa tukehtumisvaaran.
- Vain aikuinen saa koota ja purkaa Bassinetin.
- Bassinettia ei saa käyttää ilman alempia metallisia tukiputkia.
- Bassinettia on käytettävä aina niin, että Chicco-sängyn patja on asetettu metallisten tukiputkien päälle ja kiinnitetty tarroilla.
- HUOMIO: mahdollisten lisäpatjojen pituuden on oltava ainakin 113 cm ja leveyden 57 cm. Patjojen pituus ei saa ylittää 117 cm eikä leveys 61 cm. Chicco-sängyn patjan ja mahdollisten ylimääräisten patjojen paksuuden on oltava sellainen, että korkeus sisäpuolella (etäisyys patjan päältä sängyn laitojen yläreunalle) on ainakin 200 mm, Bassinetin laidalle piirretyn VALKOISEN VIIVAN mukaisesti.
- Ennen käyttöä varmista, että Bassinet on täysin koottu ja kiinnitetty asianmukaisesti pinnasänkyyn.
- HUOMIO: Bassinettia ei saa käyttää, jos jotkut sen osista ovat rikki, repeytyneet tai puuttuvat.
- HUOMIO: älä jätä Bassinetin sisälle sellaisia esineitä, joiden päälle lapsi voi astua tai jotka voisivat aiheuttaa tukehtumis- tai kuristumisvaaran.
- Älä aseta sänkyä lähelle ikkunoita tai seiniä, joiden nyörejä, verhoja tms. pitkin lapsi saattaisi kiivetä tai jotka saattaisivat aiheuttaa tukehtumis- tai kuristumisvaaran.
- HUOMIO: jottei lapsi polttaisi itseään ja jotta vältettäisiin alkavan tulipalon vaara, Bassinettiä ei saa koskaan asettaa lähelle sähkölaitteita, kaasulevyjä tai muita lämmönlähteitä. Säilytä tuotetta kaukana sähköjohdoista.
- Älä käytä muita kuin valmistajalta saatuja vara- tai lisäosia.
- HUOMIO: mikäli lapsi jätetään Bassinettiin varmista, että sängyn pyörät on lukittu.
- Bassinettia saa käyttää ainoastaan yksi lapsi kerrallaan.
- Älä aseta koskaan lasta sänkyyn Bassinetin alapuolelle.
- Älä anna muiden lasten leikkiä vartioimatta sängyn lähellä tai kiivetä siihen.
- Jos tuote on ollut pitkään korkeassa lämpötilassa, odota muutama minuutti, ennenkuin asetat lapsen siihen.
- Jotta voisit käyttää sänkyä matalimmassa muodossa, poista ensin Bassinet.
- Älä pura Bassinettiä lapsen ollessa siinä.
- HUOMIO: kun Bassinet ei ole käytössä, se on pidettävä poissa lasten ulottuvilta.
- Käyttäkää Bassinetissä vain yhtä patjaa.

PESU- JA HUOLTO-OHJEET

Vain aikuinen saa puhdistaa ja huoltaa tuotteen. Seuraa Bassinetin laitaan merkittyjä pesuohjeita.

Puhdistus

- Puhdista kangasosat pehmeällä, veteen kostutetulla liinalla tai neutraalilla pesuaineella.
- Puhdista muoviosat veteen kostutetulla liinalla.
- Mikäli metalliosat ovat kastuneet, kuivaa ne välttääksesi niiden ruostuminen.
- Älä käytä koskaan hankaavia pesuaineita tai liuottimia.

Huolto

- Suojaa tuotetta luonnon voimilta, vedeltä, auringolta, sateelta tai lumelta. Pitkäaikainen säilytys auringossa saattaisi aiheuttaa muutoksia tuotteen osien väreihin.
- Tarkista säännöllisesti, ovatko Bassinetin osat kuluneet, rikki tai vahingoittuneet. Tuotetta ei saa käyttää ennenkuin kyseiset osat on korjattu tai vaihdettu uusiin.
- Säilytä Bassinettiä kuivassa paikassa.

KÄYTTÖOHJEET

HUOMIO: mikäli Bassinet halutaan kiinnittää hoitopöydällä varustettuun Chicco Lullaby -sänkyyn, on hoitopöytä irrotettava ennen Bassinetin kokoamista.

KOKOONPANO

1. Poista patja sängystä johon haluat asentaa Bassinetin, irrottaen kiinnitystarrat varovasti.
2. Kiinnitä Bassinet sängyn sisään kiinnittämällä muoviset kahvat rungon laitoihin.

HUOMIO: älä kiinnitä kahvoja sängyn laitojen keskimäisiin liitoskohtiin, jotta ne eivät avautuisi.

3. Ota käteesi kaksi putkea, joista vain toisessa on kiinnitysnappi ja aseta ne Bassinetin jalustassa oleviin johtimiin kuvan mukaisesti.
4. Painamalla sormellasi kiinnitysnappia aseta putket sisäkkäin. Osat ovat toisissaan kiinni vasta silloin, kun nappi tulee esiin asianomaisesta aukosta ja loksahtaa paikalleen. Toista toimenpide kahden muun putken suhteen.
5. Aseta patja Bassinetin pohjalle siten, että pehmustettu puoli on käännetty ylöspäin huolehtien siitä, että patjan alapuolella olevat tarrat kiinnittyvät asianmukaisesti Bassinetin pohjassa oleviin niitä vastaaviin kiinnityskohtiin. Varmista, että patja nojaa asianmukaisesti metalliputkiin ja että se on siis asetettu vaakasuoraan asentoon.

PURKAMINEN

6. Poista patja Bassinetista irrottaen kiinnitystarrat varovasti.
7. Paina sormellasi kahta kiinnitysnappia kerrallaan ja loitonna putket toisistaan.
8. Pujota metalliputket ulos Bassinetin pohjalla olevista johtimista.
9. Irrota muoviset kiinnityskahvat sängyn laidoista.
10. Aseta osat laukkuun.
11. Aseta patja sängyn pohjalle siten, että topattu puoli on käännetty ylöspäin huolehtien siitä, että kaikki neljä patjan alapuolella olevaa kiinnitystarraa kiinnittyvät asianmukaisesti sängyn pohjassa oleviin kohtiin.

LISÄTIETOA ANTAA:
ARTSANA SPA
Servizio Clienti
via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate COMO - ITALY
puhelin: (0039) 031 382000
www.chicco.com

S BASSINET

BESTÅNDSDELAR

A Bassinet
B Plastgrepp för fastsättning
C Införingsskenor för rören
D Kardborrfästen
E Metallrör på 39,2 cm
F Inkopplingspinnar
G Metallrör på 38 cm
H Hål för införingen av inkopplingspinnarna
I Väska

VIKTIGT MEDDELANDE

- VIKTIGT: INNAN ANVÄNDNINGEN SKA DENNA BRUKSANVISNING LÄSAS NOGA FÖR ATT UNDVIKA FAROR VID ANVÄNDNINGEN. SPARA BRUKSANVISNINGEN FÖR FRAMTIDA BRUK. FÖLJ NOGA INSTRUKTIONERNA FÖR ATT INTE ÄVENTYRA DITT BARNS SÄKERHET
- VARNING: INNAN ANVÄNDNINGEN SKA ALLA PLASTPÅSAR OCH ALLT EMBALLAGE AVLÄGSNAS OCH SLÄNGAS OCH I VILKET FALL SOM HELST HÅLLAS UTOM RÄCKHÅLL FÖR BARN

OBSERVERA

- Bassinet får endast användas på sängarna Chicco Lullaby, Chicco Lullaby med skötbord och Chicco Caddy
- Innan Du använder Bassinet, läs noga Bruksanvisningen för sängen
- Ålder för användningen: från 0 till 6 månader (upp till cirka 8 Kg). VARNING: När barnet klarar att sätta sig, stå på knä eller resa sig på egen hand får Bassinet inte längre användas
- VARNING: Kontrollera, innan monteringe, att produkten och dess beståndsdelar inte uppvisar några transportskador. I detta fall få produkten inte användas och ska hållas utom räckhåll för barn
- Innan användningen ska Du försäkra Dig om att alla delar är ordentligt monterade och placerade för att undvika att barnets kroppsdelar eller klädesplagg infångas (till exempel skosnören, halsband, nappband, o.s.v.) eftersom detta skulle kunna medföra risk för strypning
- Monteringen och demonteringen av Bassinet får endast utföras av en vuxen person
- Använd inte Bassinet utan de undre stödrören i metall
- Bassinet ska alltid användas med Chicco-sängens madrass lagd ovanpå stödrören i metall och fastsatt med kardborrfästena
- VARNING: måtten på eventuella extra madrasser ska vara lika med och inte mindre än 113 cm på längden och 57 cm på bredden och inte mer än 117 cm på längden och 61 cm på bredden. Tjockleken på Chicco-sängens madrass plus tjockleken på eventuella extra madrasser ska vara sådan att den inre höjden (avståndet mellan madrassens övre yta och den övre kanten på sängens sidor) är minst 200 mm såsom indikeras av den VITA LINJEN som finns på kanten av Bassinet
- Innan användningen ska Du försäkra Dig om att Bassinet är fullständigt monterad och korrekt fastsatt på sängen
- VARNING: Använd inte Bassinet om några delar har gått sönder, rivits av eller fattas
- VARNING: lämna inte föremål inne i Bassinet som skulle kunna användas som stöd för barnets fötter eller utgöra risk för kvävning eller strypning
- Ställ inte sängen i närheten av fönster eller väggar, där snören, gardiner eller liknande skulle kunna användas av barnet för att klänga sig fast i eller vara orsak till kvävning eller strypning
- VARNING: för att undvika brännskador och risker för upphov till brand ska Bassinet aldrig placeras i närheten av elektriska apparater, gasspisar eller andra starka värmekällor. Håll produkten på långt avstånd från elektriska kablar.
- Använd endast beståndsdelar, reservdelar eller tillbehör som tillhandahålles och har godkänts av tillverkaren
- VARNING: om barnet lämnas i Bassinet, ska Du försäkra Dig om att sängens hjul är låsta
- Använd inte Bassinet med mer än ett barn åt gången
- Placera inte ett barn i sängen under Bassinet
- Låt inte andra barn leka utan övervakning i närheten av sängen eller klättra upp på den.
- Vänta några minuter innan Du sätter barnet i Bassinet om den utsatts för höga temperaturer under en längre tid
- För att använda sängen i sin lägre form, ska Bassinet först avlägsnas
- Utför inga demonteringsarbeten av Bassinet med barnet i
- VARNING: när Bassinet inte används ska den hållas utom räckhåll för barn
- Använd bara en madrass i sängen.

RÅD FÖR RENGÖRINGEN OCH SKÖTSELN

Rengöringen och skötseln får endast utföras av en vuxen person. Se tvättsymbolerna som anges på kanten av Bassinet

Rengöring

- Rengör delarna i tyg genom att använda en duk som fuktats med vatten eller med ett milt tvättmedel
- Rengör delarna i plast med en duk som fuktats med vatten
- Torka delarna i metall, om de har kommit i beröring med vatten, för att undvika rostbildning
- Använd inte slipande rengöringsmedel eller lösningsmedel

Skötsel

- Skydda produkten mot vatten, sol, regn eller snö. Om produkten kontinuerligt utsätts för sol under en längre tid kan detta medföra att färgerna på vissa delar av produkten förändras
- Kontrollera regelbundet att inga delar på Bassinet är förslitna, har gått sönder eller skadats. I detta fall får produkten inte användas innan de har reparerats eller ersatts
- Förvara Bassinet på en torr plats

INSTRUKTIONER FÖR ANVÄNDNINGEN

VARNING: om Du önskar sätta fast Bassinet på en Chicco Lullaby säng med skötbord, är det nödvändigt att ta bort skötbordet innan Bassinet monteras

MONTERING

1. Ta bort madrassen från sängen som Du önskar montera Bassinet på och var härvid noga när Du lossar kardborrfästena
2. Sätt fast Bassinet på insidan av sängen genom att fästa plastgreppen för fastsättningen på ställningens sidor

VARNING: fäst inte fastsättningsgreppen vid ledpunkterna på mitten av sängens sidor, för att undvika att de lossas

3. Ta tag i de två rören, ett är försett med inkopplingspinne och ett är utan, och för in dem i skenorna som finns på Bassinets grunddel, på det sätt som visas i figuren
4. Tryck på inkopplingspinnen med hjälp av ett finger, för in de två rören, det ena i det andra. De två delarna är endast inkopplade när pinnen sticker ut från det särskilda hålet och det hörs ett ”klick” som bekräftar att fastsättningen ha skett. Upprepa detta moment för de andra två rören
5. Lägg madrassen på botten av Bassinet med den vadderade delen uppåtvänd och var noga med att de fyra kardborrfästena som finns på madrassens undre del fästs på ett korrekt sätt vid de motsvarande fästena som finns på grunddelen av Bassinet. Kontrollera att madrassen vilar korrekt på metallrören och att den således är placerad i horisontalt läge

DEMONTERING

6. Ta bort madrassen från Bassinet och var härvid noga med att lossa kardborrfästena
7. Tryck inkopplingspinnarna, två åt gången, med hjälp av ett finger och avlägsna rören
8. Dra ut metallrören från skenorna på bottnen av Bassinet
9. Lossa fastsättningsgreppen i plast från sängens sidor
10. Lägg tillbaks beståndsdelarna i väskan
11. Lägg madrassen på sängens botten med den vadderade delen uppåtvänd och var härvid noga med att de fyra kardborrfästena som finns på madrassens undre del fästs på ett korrekt sätt på sängens grunddel

FÖR YTTERLIGARE INFORMATIONER:
ARTSANA SPA
Servizio Clienti (Kundtjänst)
Via Saldarini Catelli n.1
22070 Grandate COMO - ITALY
telefon: (0039) 031 382000
www.chicco.com

N BASSINET

KOMPONENTER

A Bassinet
B Hektehåndtaker av plast
C Spor til innstikking av rør
D Borrelåsfester
E Metallrør på 39,2 cm
F Hektetapper
G Metallrør på 38 cm
H Hull til innstikking av hektetapper
I Veske

VIKTIG MEDDELELSE

- VIKTIG: LES NØYE DENNE HÅNDBOKEN FØR BRUK FOR Å UNNGÅ FARER VED ANVENDELSE OG OPPBEVAR DEN TIL HVERT SENERE BRUK. FØLG NØYE DISSE INSTRUKSJONENE FOR IKKE Å KOMPROMITTERE BARNETS SIKKERHET
- ADVARSEL: FJERN OG ELIMINER EVENTUELLE PLASTPOSER OG ALLE DELER SOM HØRER MED TIL INNPAKNINGEN AV PRODUKTET FØR BRUK OG HOLD DEM I ALLE TILFELLER LANGT UTENFOR REKKEVIDDE FOR NYFØDTE OG BARN

MERKNADER

- Bassinet kan brukes kun på Lullaby barnesenger Chicco, Lullaby med stellebord Chicco og Caddy Chicco
- Les nøye håndboken for sengen før Bassinet brukes
- Bruksalder: fra 0 til 6 måneder (helt til ca. 8 kg). ADVARSEL: Når barnet klarer å sette seg, stå på knær og reise seg selv, må ikke Bassinet brukes mer
- ADVARSEL: Kontroller før sammensettingen at produktet og alle dets komponenter ikke viser eventuelle skader på grunn av transporten, i dette tilfelle må ikke produktet brukes, men holdes langt utenfor rekkevidde for barn
- Kontroller at alle deler er nøyaktig sammensatte og satt på plass for å unngå at kroppsdelene eller klesplaggene til barnet ikke blir sittende fast (f. eks. snører, halskjeder, sugesmokk-kjeder, osv.) siden dette kan medføre risiko for stryping
- Montering og demontering av Bassinet må kun utføres av en voksen
- Ikke bruk Bassinet uten de nederste metallrørstøttene
- Bassinet må alltid brukes med madrass til barneseng Chicco lagt over metallrørstøttene og festet med borrelåsfestene
- ADVARSEL: eventuelle ekstra madrasser må ha like dimensjoner som ikke er mindre enn 113 cm på lengden og 57 cm på bredden og ikke mer enn 117 cm på lengden og 61 cm på bredden. Tykkelsen på madrassen på barneseng Chicco pluss tykkelsen på eventuelle ekstra madrasser må være sånn at at høyden innvendig (avstanden mellom den øverste madrassflaten og den øverste borden på barnesengkantene) er minst 200 mm som indikert av den HVITE LINJEN tegnet på borden på Bassinet
- Forsikre deg om at Bassinet er fullstendig montert og festet korrekt på barnesengen før bruk
- ADVARSEL: bruk ikke Bassinet hvis noen deler er ødelagte, istykkerrevne eller manglende.
- ADVARSEL: ikke la gjenstander være i Bassinet som kan fungere som støtte til føttene til barnet og utgjøre fare for kveling eller stryping
- Ikke sett sengen i nærheten av vinduer eller vegger, hvor snorer, gardiner eller lignende kan brukes av barnet til å klatre i og være årsak til kveling eller stryping
- ADVARSEL: For å unngå brannsår og risiko for brann, må aldri Bassinet settes i nærheten av elektriske apparater, gassovner eller andre varmekilder. Hold produktet langt fra elektriske ledninger.
- Ikke bruk komponenter, reservedeler eller tilbehør som ikke er levert av fabrikanten
- ADVARSEL: forsikre deg om at hjulene på barnesengen er blokkerte i tilfelle du lar barnet være i Bassinet
- Bruk ikke Bassinet med mer enn ett barn om gangen
- Legg aldri et barn i barnesengen under Bassinet
- Ikke la andre barn leke ubevoktet i nærheten av sengen eller at de klatrer på den
- Vent noen minutter før du legger barnet i Bassinet hvis produktet har vært lenge utsatt for høye temperaturer
- Ta først vekk Bassinet før du bruker sengen i den lavere formen
- Ikke demonter Bassinet med barnet i
- ADVARSEL: Bassinet må holdes langt utenfor rekkevidde for barn når den ikke er i bruk
- Bruk ikke mer enn én madrass i Bassinet.

RÅD TIL RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Rengjøring og vedlikehold må kun utføres av voksne personer. Les symbolene for vasking indikert på borden på Bassinet

Rengjøring

- Rengjør delene av stoff ved å bruke en klut fuktet med vann eller met et nøytralt vaskemiddel
- Rengjør delene av plast med en klut fuktet med vann
- Tørk delene av metall etter en eventuell kontakt med vann for å unngå rustdannelse
- Bruk aldri slipende vaskemidler eller oppløsningsmidler

Vedlikehold

- Beskytt produktet mot uvær, vann, sol, regn eller snø; kontinuerlig forlenget utsettelse i solen kan forårsake forandring av farge på deler av produktet
- Kontroller periodisk om delene på Bassinet skulle vise seg slitte, ødelagte eller skadde; bruk ikke produktet i dette tilfellet før du har sørget for reparering eller utbytting
- Oppbevar Bassinet på et tørt sted

BRUKSANVISNING

ADVARSEL: I tilfelle du vil feste Bassinet på en Lullaby barneseng Chicco med stellebord, er det nødvendig å ta vekk stellebordet før du monterer Bassinet.

MONTERING

1. Ta av madrassen på barnesengen som du vil montere Bassinet på, ved å være forsiktig med å ta av borrelåsfestene
2. Fest Bassinet innvendig på sengen ved å feste hektehåndtakene av plast til kantene på strukturen

ADVARSEL: ikke fest håndtakene i samsvar med midtleddene på sengkantene for å unngå å blokkere dem

3. Ta to rør i hendene, ett utstyrt med hektetapp og ett uten og stikk dem inn i sporene som finnes på basen på Basinett, som vist på figuren
4. Stikk inn de to rørene, det ene i det andre ved å trykke på hektetappen med en finger. De to rørene er hektet sammen kun når tappen stikker ut fra det bestemte hullet og man hører et klikk for utført fasthekting. Gjenta operasjonene på de to andre rørene
5. Legg madrassen på bunnen av Bassinet med den polstrede siden vendt opp ved å passe på at de fire borrelåsfestene som finnes på nederste siden på madrassen fester seg korrekt på de samsvarende festene som finnes på basen på Bassinet. Kontroller at madrassen ligger korrekt på metallrørene og at den dermed ligger i horisontal posisjon

DEMONTERING

6. Ta av madrassen på Basinet ved å være forsiktig med å ta av borrelåsene
7. Ta fra hverandre rørene to for to ved å trykke med en finger på festetappene
8. Dra ut metallrørene fra sporene på bunnen av Bassinet
9. Ta av hektehåndtakene av plast på sengekantene
10. Legg komponentene tilbake i vesken
11. Legg madrassen på bunnen av barnesengen med den polstrede delen vendt opp, ved å passe på at de fire borrelåsfestene på nederste siden på madrassen festes korrekt til de samsvarende festene som finnes på sengebasen

FOR NÆRMERE OPPLYSNINGER:
ARTSANA SPA
Kundeservice
Via Saldarini Catelli n.1
22070 Grandate COMO - ITALY
telefon: (0039) 031 382000
www.chicco.com

BASSINET

SOUČÁSTI VÝROBKU

A Bassinet
B Plastové připevňovací koncovky
C Otvory pro zasunutí výztuží
D Suchý zip
E Kovové výztuže dlouhé 39,2 cm
F Zajišťovací kolíky
G Kovové výztuže dlouhé 38 cm
H Otvory pro zajišťovací kolíky
I Taška

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ

- DŮLEŽITÉ: PŘED POUŽITÍM SI POZORNĚ PROČTĚTE TENTO NÁVOD, ABYSTE SE VYHNULI MOŽNÝM NEBEZPEČÍM A USCHOVEJTE JEJ PRO DALŠÍ POUŽITÍ. ŘIĎTE SE PŘESNĚ POKYNY UVEDENÝMI V TOMTO NÁVODU, ABYSTE NEOHROZILI BEZPEČNOST VAŠEHO DÍTĚTE.
- UPOZORNĚNÍ: PŘED POUŽITÍM ODSTRAŇTE A VYHOĎTE IGELITOVÉ SÁČKY A VŠECHNY DALŠÍ ČÁSTI OBALU VÝROBKU NEBO JE ALESPOŇ USCHOVEJTE MIMO DOSAH NOVOROZENCŮ A DĚTÍ VŮBEC.

UPOZORNĚNÍ

- Výrobek Bassinet může být používán pouze na postýlkách značky Chicco Lullaby, Chicco Lullaby s přebalovacím pultem a Chicco Caddy.
- Dříve než začnete výrobek používat, si nejdříve pozorně pročtěte návod od postýlky.
- Výrobek je vhodný pro děti od narození do 6 měsíců (asi do 8 kg váhy). Jakmile je dítě schopno se posadit, kleknout si na kolena nebo se samo postavit, výrobek Bassinet už nesmí být dále používán.
- POZOR: Před montáží si ověřte, zda nedošlo během přepravy k poškození výrobku nebo některé jeho součásti. Pokud ano, výrobek nesmí být používán a musí být uložen mimo dosah dětí.
- Dříve než výrobek použijete si ověřte, zda jsou všechny jeho součásti správně umístěny a zajištěny, aby se nemohlo stát, že se končetiny dítěte někam zaboří nebo části jeho oblečení někde zachytí (například pásky, šňůrky nebo řetízky s dudlíkem atd.), protože by mohlo hrozit nebezpečí uškrcení dítěte.
- Výrobek může být skládán nebo rozkládán výhradně dospělou osobou.
- Nikdy nepoužívejte Bassinet bez kovových výztuží.
- Výrobek Bassinet musí být vždy používán s matrací postýlky značky Chicco, která musí být položena na kovové výztuži a připevněna suchým zipem.
- POZOR: Případná další matrace nesmí být menší než 113 x 57 cm a větší než 117 cm x 61 cm. Výsledná tloušťka matrace v postýlce Chicco musí být taková, aby vnitřní výška (vzdálenost mezi horní stranou matrace a horní hranou boků postýlky) byla alespoň 20 cm, tak jak označuje BÍLÁ ČÁRA vyznačená na bocích Bassinetu.
- Dříve než výrobek použijete, si ověřte, jestli je Bassinet dobře sestaven a správně připevněn na postýlku.
- POZOR: Výrobek nepoužívejte, pokud nějaká jeho část chybí, je natržená nebo jinak poškozená.
- VAROVÁNÍ: Nenechávejte uvnitř Bassinetu předměty, na které by se dítě mohlo postavit nebo kterými by se mohlo udusit nebo uškrtit.
- Neumisťujte postýlku do blízkosti oken nebo zdí, protože dítě by mohlo zavěsit na záclony, závěsy nebo šňůry od záclon, případně by se jimi mohlo udusit nebo uškrtit.
- POZOR: Nikdy nenechávejte stát postýlku v blízkosti elektrických přístrojů, plynových vařičů nebo jiných tepelných zdrojů. Hrozí nebezpečí popálenin nebo požáru. Výrobek umístěte do bezpečné vzdálenosti od elektrických drátů.
- Nepoužívejte části, náhradní díly nebo doplňky, které nejsou dodávány výrobcem.
- POZOR: Pokud necháte v Bassinetu ležet dítě, vždy zkontrolujte, jestli jsou kolečka postýlky zablokována.
- Nepokládejte do Bassinetu nikdy více než jedno dítě.
- Nikdy nepokládejte dítě dolů do postýlky pod Bassinet.
- Nedovolte, aby si v blízkosti postýlky hrály děti bez dozoru nebo aby po ní šplhaly.
- Pokud necháte postýlku stát dlouho na slunci, počkejte dokud nevychladne, dříve než do ní znovu uložíte dítě.
- Pokud chcete začít používat postýlku s matrací ve spodní poloze, musíte nejdříve Bassinet odstranit.
- Bassinet neskládejte, pokud je v něm uloženo dítě.
- POZOR: Pokud sedačku nepoužíváte, umístěte ji mimo dosah dětí.
- V bassinetu nepoužívejte víc než jednu matraci.

DOPORUČENÝ ZPŮSOB ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBY

Výrobek může čistit pouze dospělá osoba. Totéž platí pro údržbu. Při čištění se řiďte pokyny uvedenými na štítku připevněném na Bassinetu.

Čištění

- Textilní části čistěte vodou navlhčeným hadříkem nebo neutrálním čistícím prostředkem.
- Části z umělé hmoty pravidelně čistěte vlhkým hadříkem.
- Pokud se kovové části dostanou do styku s vodou, osušte je, abyste zabránili jejich zrezivění.
- Při čištění nikdy nepoužívejte tekuté písky ani ředidla.

Údržba

- Chraňte výrobek před atmosférickými vlivy, tj. vodou, sluncem, deštěm nebo sněhem. Dlouhodobé vystavení slunečním paprskům může způsobit vyblednutí barev a látek.
- Pravidelně kontrolujte stupeň opotřebení všech částí Bassinetu. Pokud některá část bude příliš opotřebená, rozbitá nebo jinak poškozená, výrobek nepoužívejte, dokud nebude opraven nebo vyměněn.
- Výrobek uchovávejte na suchém místě

NÁVOD K POUŽITÍ

UPOZORNĚNÍ: Pokud chcete připevnit výrobek Bassinet na postýlku Chicco Lullaby s přebalovacím pultem, je třeba nejdříve odstranit přebalovací pult a pak teprve přistoupit k vlastní montáži.

MONTÁŽ

1. Odstraňte matraci z postýlky, na kterou chcete připevnit Bassinet. Dbejte přitom, abyste současně uvolnili i suché zipy.
2. Bassinet se připevňuje na vnitřní strany postýlky. Nejdříve připevněte plastové koncovky na horní hrany postýlky.

POZOR: Nepřipevňujte koncovky na klouby stěn postýlky, abyste je tímto úkonem náhodně neuvolnili.

3. Uchopte dvě výztuže, jednu vybavenou zajišťovacím kolíkem a druhou bez něj, a nasuňte je do otvorů na dně výrobku tak, jak je znázorněno na obrázku.
4. Jedním prstem stiskněte zajišťovací kolík a zasuňte výztuže do sebe. Obě části jsou správně zablokovány, pokud zajišťovací kolík prochází otvorem na druhé výztuži a uslyšeli jste cvaknutí. Tento úkon zopakujte u druhých dvou výztuží.
5. Na dno Bassinetu položte matraci měkkou stranou nahoru a dbejte na to, aby se všechny čtyři suché zipy na spodní straně matrace správně přichytily na příslušných místech na dně Bassinetu. Ověřte si, zda matrace leží správně na kovových výztužích, tj. je ve vodorovné poloze.

ROZLOŽENÍ VÝROBKU

6. Uvolněte všechny čtyři zipy na spodní straně matrace a odstraňte ji.
7. Stiskněte prstem zajišťovací kolík a rozložte výztuž. Stejně postupujte i u druhé výztuže.
8. Protáhněte kovové výztuže z otvorů na dně Bassinetu
9. Uvolněte umělohmotné koncovky z horních hran postýlky.
10. Uložte všechny části výrobku do tašky.
11. Na dno postýlky položte matraci měkkou stranou nahoru a dbejte na to, aby všechny čtyři suché zipy na spodní straně matrace přilnuly na příslušných místech na dně postýlky.

DALŠÍ INFORMACE VÁM POSKYTNE:
ARTSANA S.p.A.
Servizio Clienti
Via Saldarini Catelli 1
22070 Grandate COMO - ITÁLIE
telefon: (0039) 031 382000
www.chicco.com

PL BASSINET

ELEMENTY SKŁADOWE

A Bassinet
B Plastikowe uchwyty zaczepowe
C Prowadnice wsuwowe rurek
D Zaczepy na rzep
E Matalowe rurki 39,2 cm
F Kliny zaczepowe
G Metalowe rurki 38 cm
H Otwory na kliny zaczepowe
I Torba

WAŻNA INFORMACJA

- Ważne: przed przystąpieniem do użytkowania produktu, proszę uważnie przeczytać niniejszĄ instrukcjĘ w celu zapewnienia bezpiecznego UŻYTKOWANIA i zachować jĄ jako źródło informacji na przyszłość. jeżeli nie zastosujecie się dokładnie do instrukcji, Bezpieczeństwo waszego dziecka może być zagrożone.
- UWAGA: Przed przystąpieniem do użytkowania, należy usunąć i wyeliminować ewentualne plastikowe torebki oraz wszelkie elementy wchodzące w skład opakowania i przechowywać je w miejscu niedostępnym dla niemowląt oraz dzieci.

PRZESTROGI

- Bassinet może być używany tylko i wyłącznie na łóżeczkach Chicco Lullaby, Chicco Lullaby z przewijakiem oraz Chicco Caddy.
- Przed przystąpieniem do użytkowania produktu Bassinet, proszę uważnie przeczytać całą instrukcję łóżeczka.
- Wiek użycia: od 0 do 6 miesięcy (waga do około 8 Kg). UWAGA: Bassinet nie powinien być używany jeśli dziecko potrafi samodzielnie usiąść, unieść się na kolanach lub wstać.
- UWAGA: przed przystąpieniem do montażu należy sprawdzić, czy produkt oraz jego elementy składowe nie zostały uszkodzone w transporcie. Jeśliby to miało miejsce, produkt nie powinien być używany i należy go przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Przed przystąpieniem do użytkowania należy sprawdzić, czy wszystkie elementy zostały prawidłowo zamontowane i umieszczone na swoim miejscu, aby uniknąć zaczepienia się części ciała lub wplątania odzieży dziecka (na przykład sznurówki, naszyjniki, łańcuszki smoczków, itp.), co mogłoby zagrozić uduszeniem.
- Bassinet powinien być montowany i demontowany wyłącznie przez osobę dorosłą.
- Nie używać produktu Bassinet bez dolnych, metalowych rurek podporowych.
- Bassinet powinien być zawsze używany wraz z materacykiem łóżeczka Chicco, opartym na metalowych rurkach podporowych i umocowanym przy pomocy zaczepów na rzepy.
- UWAGA: ewentualne dodatkowe materace powinny mieć rozmiary minimum 113 cm długości - 57 cm szerokości i maksimum 117 cm długości - 61 cm szerokości. Grubość materaca łóżeczka Chicco łącznie z grubością ewentualnych dodatkowych materaców powinna być taka, aby wewnętrzna wysokość (odległość między górną powierzchnią materaca a górną krawędzią szczebelków łóżeczka) wynosiła co najmniej 200 mm, jak wskazuje BIAŁA LINIA zaznaczona na krawędzi produktu Bassinet.
- Przed przystąpieniem do użytkowania upewnić się, czy Bassinet został prawidłowo zmonotowany i dobrze umocowany na łóżeczku.
- UWAGA: nie należy używać produktu Bassinet, jeśli jakiekolwiek jego części są zniszczone, wyrwane lub ich brak.
- UWAGA: nie pozostawiać wewnątrz produktu Bassinet przedmiotów, które mogłyby stanowić oparcie dla nóg dziecka lub stanowić zagrożenie uduszenia.
- Nie ustawiać łóżeczka w pobliżu okien lub ścian, gdzie sznury, zasłony itp. mogłyby być użyte przez dziecko do wspinania się lub spowodować uduszenie dziecka.
- UWAGA: aby uniknąć poparzeń oraz ryzyka pożaru, Bassinet nie powinien być nigdy pozostawiany w pobliżu urządzeń elektrycznych, kuchenek gazowych, itp. lub innych źródeł ciepła. Produkt powinien znajdować się z dala od kabli elektrycznych.
- Nie stosować elementów, części zamiennych lub akcesoriów, które nie zostały dostarczone przez producenta.
- UWAGA: pozostawiając dziecko w produkcie Bassinet należy upewnić się, czy zostały zablokowane kółka.
- W produkcie Bassinet powinno przebywać tylko jedno dziecko.
- Nie kłaść nigdy dziecka w łóżeczku pod produktem Bassinet.
- Nie należy pozwalać, aby inne dzieci bawiły się bez opieki w pobliżu łóżeczka lub żeby wspinały się na nie.
- Jeśli Bassinet pozostał przez długi okres czasu wystawiony na działanie wysokiej temperatury, przed umieszczeniem w nim dziecka należy odczekać kilka minut, aż się on ochłodzi.
- Aby użyć łóżeczko w jego najniższej konfiguracji, należy najpierw usunąć Bassinet.
- Bassinet nie powinien być demontowany jeśli znajduje się w nim dziecko.
- UWAGA: kiedy Bassinet nie jest używany, należy go przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie używać więcej niż jednego materacyka w akcesorium bassinet

CZYSZCZENIE ORAZ KONSERWACJA

Czynności związane z czyszczeniem oraz konserwacją powinny być wykonywane jedynie przez dorosłe osoby. Czyszcząc, stosować się do symboli przytoczonych na boku produktu Bassinet.

Czyszczenie

- Materiałowe elementy powinny być czyszczone przy pomocy szmatki zwilżonej w wodzie lub w delikatnym środku piorącym.
- Plastikowe części powinny być czyszczone przy pomocy szmatki zwilżonej w wodzie.
- Jeśli metalowe elementy zetknęły się z wodą, należy je wysuszyć, aby uniknąć powstawania rdzy.
- Nie używać nigdy agresywnych środków piorących ani rozpuszczalnika.

Konserwacja

- Chronić prdukt przed działaniem czynników atmosferycznych, przed wodą, słońcem, deszczem oraz śniegiem; długotrwałe wystawienie na działanie promieni słonecznych może spowodować zmiany koloru elementów produktu.
- Należy sprawdzać okresowo, czy części produktu Bassinet nie są zużyte, zepsute lub uszkodzone; w razie uszkodzenia nie należy używać produktu zanim nie zostanie on naprawiony lub wymieniony.
- Przechowywać Bassinet w suchym miejscu.

INSTRUKCJE SPOSOBU UŻYCIA

- UWAGA: jeśli Bassinet mocowany będzie na łóżeczku Chicco Lullaby z przewijakiem, przed zamontowaniem produktu Bassinet należy zdjąć przewijak.

MONTAŻ

1. Wyjąć z łóżeczka materac, na którym pragnie się zamontować Bassinet, pamiętając o odczepieniu zaczepów na rzepy.
2. Umocować Bassinet w łóżeczku i umocować plastikowe uchwyty zaczepowe na ściankach struktury. UWAGA: nie mocować uchwytów zaczepowych w pobliżu centralnych przegubów ścianek łóżeczka, aby ich nie zablokować.
3. Ująć dwie rurki, jedną wyposażoną w klin zaczepowy a drugą bez klinu i wsunąć je do prowadnic znajdujących się u podstawy produktu Bassinet, jak pokazano na rysunku.
4. Wciskając palcem klin zaczepowy, wsunąć jedną rurkę w drugą. Dwa elementy zostaną zaczepione dopiero wówczas, kiedy klin wystawać będzie ze specjalnego otworu oraz kiedy da się usłyszeć odgłos blokady. Powtórzyć tę czynność dla dwóch pozostałych rurek.
5. Umieścić materac na dnie produktu Bassinet z wyściełaną częścią zwróconą do góry tak, aby cztery zaczepy na rzep znajdujące się na dolnym boku materaca połączyły się prawidłowo ze stosownymi zaczepami na podstawie produktu Bassinet. Sprawdzić, czy materac opiera się prawidłowo na metalowych rurkach oraz czy znajduje się w pozycji poziomej.

DEMONTAŻ

6. Wyjąć materac z produktu Bassinet, odczepiając najpierw zaczepy na rzep.
7. Wcisnąć palcem dwa kliny zaczepowe i odłączyć rurki.
8. Wysunąć metalowe rurki z prowadnic znajdujących się na dnie produktu Bassinet.
9. Odczepić plastikowe uchwyty zaczepowe od ścianek łóżeczka.
10. Włożyć elementy składowe do torby.
11. Umieścić materac na dnie łóżeczka z wyściełaną stroną zwróconą do góry tak, aby cztery zaczepy na rzep znajdujące się w dolnej części materaca zaczepiły się prawidłowo o zaczepy na podstawie łóżeczka.

W CELU OTRZYMANIA DODATKOWYCH INFORMACJI NALEŻY SKONTAKTOWAĆ SIĘ Z:

Chicco Baby ColleCtion
ul. Miła 12 - 05-090 Raszyn Rybie
telefon: (22) 720 22 14,
serwis wózków Chicco: (22) 716 22 91
www.chicco.com

GR BASSINET

ΣΤΟΙΧΕΙΑ

Α Bassinet
Β Πλαστικές λαβές στερέωσης
Γ Οδηγοί για την εισαγωγή των σωλήνων
Δ Αυτοκόλλητα velcro
Ε Μεταλλικοί σωλήνες 39,2 cm
ΣΤ Περόνες στερέωσης
Ζ Μεταλλικοί σωλήνες των 38 cm
Η Οπές για την εισαγωγή των περόνων στερέωσης
Θ τσάντα

ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΤΙΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΕΣΤΕ ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ. ΓΙΑ ΝΑ ΜΗΝ ΒΑΛΕΤΕ ΣΕ ΚΙΝΔΥΝΟ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΟΥ ΠΑΙΔΙΟΥ ΣΑΣ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ
- ΠΡΟΣΟΧΗ: ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΚΑΙ ΠΕΤΑΞΤΕ ΤΥΧΟΝ ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ ΣΑΚΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΑΠΟΤΕΛΟΥΝ ΤΜΗΜΑ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΓΕΝΙΚΑ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΑ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΝΕΟΓΕΝΝΗΤΑ ΚΑΙ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Το Bassinet μπορεί να χρησιμοποιηθεί αποκλειστικά στα κρεβατάκια Chicco Lullaby, Chicco Lullaby με αλλαξιέρα και Chicco Caddy .
- Πριν χρησιμοποιήσετε το Bassinet, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης του κρεβατιού.
- Ηλικία χρήσης: Από 0 μέως 6 μηνών (μέχρι 8 κιλά περίπου). ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν το παιδί είναι σε θέση να καθίσει, γονατίσει ή να σηκωθεί μόνο του , το Bassinet, δεν πρέπει πλέον να χρησιμοποιείται.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Βεβαιωθείτε πριν τη συναρμολόγηση ότι το προϊόν και όλα του τα στοιχεία δεν παρουσιάζουν ζημιές που οφείλονται στη μεταφορά. Στην περίπτωση αυτή το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται και πρέπει να φυλάσσεται μακριά από τα παιδιά.
- Πριν από τη χρήση βεβαιωθείτε ότι όλα τα τμήματα έχουν συναρμολογηθεί και τοποθετηθεί προσεκτικά γιατί υπάρχει κίνδυνος κάποια τμήματα του σώματος ή των ρούχων του παιδιού να παγιδευτούν (για παράδειγμα κορδόνια, αλυσιδάκια, ταινίες από πιπίλες, κτλ) και αυτό να προκαλέσει πνιγμό.
- Οι ενέργειες συναρμολόγησης και αποσυναρμολόγησης του Bassinet, πρέπει να πραγματοποιούνται αποκλειστικά από έναν ενήλικα.
- Μη χρησιμοποιείτε το Bassinet, χωρίες τους κάτω μεταλλικούς σωλήνες στήριξης.
- Το Bassinet,πρέπει να χρησιμοποιείται πάντα με το στρωματάκι του κρεβατιού Chicco και θα είναι τοποθετημένο πάνω από τους μεταλλικούς σωλήνες στήριξης και στερεωμένο με το velcro.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Σε περίπτωση που βάλετε πρόσθετα στρωματάκια οι διαστάσεις των στρωμάτων αυτών πρέπει να μην είναι μικρότερες από 113 εκ . για το μήκος και από 57 εκ. για το φάρδος και να μην είναι μεγαλύτερες απο 117 εκ. για το μήκος και 61 εκ. για το φάρδος. Το πάχος του στρώματος του κρεβατιού Chicco συν το πάχος πιθανών πρόσθετων στρωμάτων πρέπει να είναι τόσο ώστε το εσωτερικό ύψος (Απόσταση μεταξύ της επάνω επιφάνειας του στρώματος και του επάνω άκρου του κάγκελου του κρεβατιού) να είναι τουλάχιστον 200 χιλιοστά όπως υποδεικνύεται από τη ΛΕΥΚΗ ΓΡΑΜΜΗ που βρίσκεται στο άκρο του Bassinet,.
- Πριν απο τη χρήση βεβαιωθείτε ότι το Bassinet, έχει συναρμολογηθεί πλήρως και έχει εφαρμόσει σωστά στο κρεβατάκι.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Μη χρησιμοποιείτε το Bassinet, αν ορισμένα τμήματα είναι σπασμένα, σχισμένα ή απουσιάζουν.
- ΠΡΟΣΟΧΗ:Μην αφήνετε αντικείμενα στο εσωτερικό του Bassinet, που μπορεί να τα χρησιμοποιήσει το παιδί ως στήριγμα ή να είναι επικίνδυνα για ασφυξία ή πνιγμό.
- Μην τοποθετείτε το κρεβατάκι κοντά σε παράθυρα ή τοίχους , όπου κορδόνια ,κουρτίνες και άλλα παρεμφερή μπορεί να χρησιμοποιηθούν από το παιδί για να σκαρφαλώσει ή να προκαλέσουν ασφυξία ή πνιγμό.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Για να αποφύγετε τα εγκαύματα ή τον κίνδυνο ανάφλεξης, μην τοποθετείτε ποτέ το Bassinet, κοντά σε ηλεκτρικές συσκευές, εστίες υγραερίου ή άλλες πηγές έντονης θερμότητας. Κρατήστε το προϊόν μακριά από ηλεκτρικά καλώδια.
- Μη χρησιμοποιείτε στοιχεία, ανταλλακτικά ή εξαρτήματα που δεν προμηθεύονται από τον κατασκευαστή.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Σε περίπτωση που αφήσετε το παιδί στο Bassinet,, βεβαιωθείτε ότι οι ρόδες του κρεβατιού είναι μπλοκαρισμένες.
- Μη χρησιμοποιείτε το Bassinet, με περισσότερα παο ένα παιδί κάθε φορά.
- Μη βάζετε ποτέ το παιδί στο κρεβατάκι κάτω από το Bassinet.
- Μην αφήνετε άλλα παιδιά να παίζουν χωρίς επίβλεψη κοντά στο κρεβατάκι ή να σκαρφαλώνουν σε αυτό.
- Μετά από την παρατεταμένη έκθεση του προϊόντος σε υψηλές θερμοκρασίες, περιμένετε πρώτα να κρυώσει πριν τοποθετήσετε το παιδί.
- Για να χρησιμοποιήσετε το κρεβατάκι στην πιο χαμηλή οτυ θέση, βγάλτε πρώτα το Bassinet.
- Μην αποσυναρμολογείτε το Bassinet με το παιδί στο εσωτερικό του.
- ΠΡΟΣΟΧΗ:Όταν δεν χρησιμοποιείται το Bassinet, πρέπει να φυλάσσεται μακριά από τα παιδιά.
- Μην χρησιμοποιείτε περισσότερα από ένα στρώμα στο bassinet.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ ΚΑΙ ΤΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Οι ενέργειες καθαρισμού και συντήρησης πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από ενήλικες. Συμβουλευτείται τα σύμβολα για το πλύσιμο που αναγράφονται στην άκρη του Bassinet.

Καθαρισμός

- Καθαρίστε τα υφασμάτινα τμήματα χρησιμοποιώντας ένα υγρό πανάκι με νερό και ουδέτερο απορρυπαντικό.
- Καθαρίστε τα πλαστικά τμήματα με ένα υγρό πανάκι.
- Στεγνώστε τα μεταλλικά τμήματα, μετά από τυχόν επαφή με νερό, για να αποφύγετε τη δημιουργία σκουριάς.
- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ διαβρωτικά απορρυπαντικά ή διαλυτικά.

Συντήρηση

Προστατέψτε το προϊόν από τους μετεωρολογικούς παράγοντες, νερό, ήλιο, βροχή ή χιόνι. Η συνεχής και παρατεταμένη έκθεση στον ήλιο μπορεί να προκαλέσει αλλοιώσεις στο χρώμα ή σε τμήματα του προϊόντος.
Ελέγχετε τακτικά αν κάποια τμήματα του Bassinet, είνα φθαρμένα, σπασμένα ή κατεστραμμένα. Σε αυτή την περίπτωση μην το χρησιμοποιήσετε αν δεν το επισκευάσετε ή το αντικαταστήσετε.
Φυλάξτε το Bassinet σε στεγνό χώρο.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΠΡΟΣΟΧΗ:Σε περίπτωση που θέλετε να εφαρμόσετε το Bassinet στο κρεβατάκι Chicco Lullaby με αλλαξιέρα, πρέπει να βγάλετε την αλλαξιέρα πριν τοποθετήσετε το Bassinet.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

1. Βγάλτε το στρώμα από το κρεβατάκι στο οποίο θέλετε να τοποθετήσετε το Bassinet . ξεκολλώντας τα αυτοκόλλητα velcro.
2. Εφαρμόστε όλο το Bassinet, στο κρεβατάκι εφαρμόζοντας τις πλαστικές λαβές στερέωσης στα κάγκελα του πλαισίου.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην εφαρμόζετε τις λαβές στερέωσης στο ύψος των κεντρικών συνδέσεων των κάγκελων του κρεβατιού για να μην τα ξεμπλοκάρετε.

3. Πάρτε δύο σωλήνες, ένα με περόνη στερέωσης και ένα χωρίς, και εισάγετέ τους στο εσωτερικό των οδηγών που βρίσκονται στη βάση του Bassinet, όπως υποδεικνύται στο σχέδιο.
4. Πιέζοντας με το ένα δάχτυλο την περόνη στερέωσης εισάγετε τους δύο σωλήνες τον έναν μέσα στον άλλο. Τα δύο τμήματα έχουν εφαρμόσει μόνο όταν η περόνη βγαίνει από την αντίστοιχη οπή κια ακούγεται το κλικ στερέωσης. Επαναλάβετε την ενέργεια και για τους άλλους δύο σωλήνες.
5. Τοποθετήστε το στρώμα στο εσωτερικό του Bassinet, με την επενδυμένη πλευρά στραμμένη προς επάνω προσέχοντας έτσι ώστε τα τέσσερα αυτοκόλλητα velcro που βρίσκονται στην κάτω πλευρά του στρώματος να εφαρμόσουν σωστά στα αντίστοιχα τέσσερα της βάσης του Bassinet. Βεβαιωθείτε ότι το στρώμα ακουμπά σωστά στους μεταλλικούς σωλήνες και επομένως είναι τοποθετημένο σε οριζόντια θέση.

ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

6. Βγάλτε το στρώμα από το Bassinet ξεκολλώντας τα velcro.
7. Ανα δύο πιέστε με το δάχτυλο τις περόνες στερέωσης και απομακρύνετε τους σωλήνες.
8. Βγάλτε τους σωλήνες από τους οδηγούς στη βάση του Bassinet.
9. Βγάλτε τις πλαστικές λαβές στερέωσης από τα κάγκελα του κρεβατιού.
10. Τοποθετήστε τα εξαρτήματα μέσα στην τσάντα.
11. Τοποθετήστε το στρώμα στο εσωτερικό του κρεβατιού, με την επενδυμένη πλευρά στραμμένη προς επάνω προσέχοντας έτσι ώστε τα τέσσερα αυτοκόλλητα velcro που βρίσκονται στην κάτω πλευρά του στρώματος να εφαρμόσουν σωστά στα αντίστοιχα τέσσερα της βάσης του κρεβατιού.

ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:
ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ
Ανδρέα Μεταξά 6
Κ. Κηφισιά - Τ. Κ 145 64
Τηλεφ.Κέντρο. (210) 62 41 300
Εξυπηρ. Πελατών (210) 62 41 400
www.chicco.com

NOTE

NOTE

64281_Z2_2

46 063817.800 000

ARTSANA S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 1 - 22070 Grandate (CO) - Italy
Tel. (+39) 031 382 111 - Fax (+39) 031 382 400 - www.chicco.com

